

Les deux pieds à la fois

Averti par la presse anglaise qu'il vient de faire une bétise, le Bishop Ingram se reprend en mettant les deux pieds dans les plats.

Un visiteur du nom de "Bishop of London" et une des autorités protestantes les plus élevées, en Angleterre, parcourait récemment nos plus grandes villes canadiennes. Venu à Brandon pour assister au mariage de sa nièce, il a dû se contenter d'y assister en simple spectateur: le gouvernement ontarien, dans sa sagesse, ne jugeant pas à propos de lui conférer un tel pouvoir.

Mais le Très Révérend ne se tint pas pour battu. Ne pouvant exercer son ministère de sauveur d'âmes, il voulut se faire sauveur d'empire à l'instar de multiples révérends protestants qui, plus ardens à prêcher le maintien d'un empire terrestre qu'à établir le règne de Dieu, transforment les chaires de leurs temples en tribunes impérialistes, leurs sermons en discours politiques.

ENONCE DE SA DOCTRINE.

D'après le Très Honorable et Très Révérend Winnington-Ingram, cinq liens unissent le Canada à l'Angleterre: le même drapeau, le même sang, la même religion, le sacrifice commun et la marine britannique. "Si nous maintenons ces liens, disait-il à Toronto, l'Empire deviendra de plus en plus grand.—Ne laissez pas les étrangers surpasser le nombre de nos gens.—Pouvons-nous espérer la même loyauté à l'Idéal britannique de la part des Galiciens, des Polonais et de Dieu sait quelles autres races qui peuplent le Canada et qui ne savent pas un mot d'anglais?"

REBUFFADE DE LA "WESTMINSTER GAZETTE".

Ennuie de ces déclarations outrageantes pour les Canadiens d'origine non-anglaise, la "Westminster Gazette" de Londres, voulut mettre le Lord Bishop en garde contre de pareilles gaffes. Dans un éditorial intitulé "A Bishop Let Loose.—Un Evêque qui s'emballe", elle écrivait: "On rapporte que le Rev. Winnington-Ingram aurait dit en public: 'Pouvons-nous espérer la même loyauté à l'Idéal britannique de la part des Galiciens, des Polonais et de Dieu sait quelles autres races qui peuplent le Canada et qui ne savent pas un mot d'anglais?'—L'Evêque de Londres doit cesser de se prendre pour un missionnaire de l'Empire et se souvenir que la Divine Providence ne demande pas que l'humanité tout entière parle l'anglais pour plaire au clergé tory. Même ceux qui ne sont pas chrétiens se sont glorifiés du caractère polyglotte de l'Empire et ont considéré comme une mission civilisatrice de donner à des millions de gens de toutes langues l'avantage de la tolérance et de la liberté britannique."

"Au Canada il y a au moins 2,500,000 citoyens de langue française et ils comptent parmi les plus loyaux à l'Empire. Les paroles de l'évêque de Londres seront probablement mal interprétées dans tout l'Empire et nous espérons qu'il se hâtera d'expliquer que ces allusions à l'impérialisme étaient une inadvertance regrettable due à l'excitation causée par un voyage autour du monde (was a regrettable inadvertence due to the strange excitement of globe-trotting)." "Puisse les discours de l'évêque, durant son voyage, n'être pas toujours de ce genre!"

REPONSE DU BISHOP.

Cette admonition n'eut pas l'heur de plaire à l'évêque Ingram. Dans un communiqué à la presse anglo-canadienne, il se plaint d'avoir été cité à faux par une "feuille de chou" d'Angleterre—one of those little Engländer papers et par une sale feuille du Canada—one of the lower sort of papers in Canada.

"Je suis ici pour apprendre, dit-il, mais il me semble que la question est bien simple, que vous ne devez pas laisser des éléments étrangers dominer la langue et les traditions anglaises.—Il est évident que vous ne pouvez espérer la même loyauté de tous ces peuples venus de l'Europe Centrale, que celle que vous avez droit d'attendre d'hommes et de femmes de race anglaise."—"I am here to learn but it seems to me that the point is simple—that it would not do to allow the English language and British traditions to be dominated by non-English elements.—It stands to reason that you cannot expect as great loyalty from all these people of middle Europe as you would receive from men and women of British stock."

Mais en quoi se plaint donc le Révérend d'avoir mal été interprété? Serait-ce parce que les journaux en question n'ont pas parlé du British stock? Evidemment il n'a guère profité des remontrances de la presse, et sa mentalité s'est peu améliorée au contact ontarien. Pour lui, comme pour ses adeptes—orangeistes au Canada, impérialistes-tories en Angleterre—il ne peut y avoir de loyauté à l'Idéal britannique que dans une race, une religion, une langue.

Arrière donc, catholiques qui n'avez pas apostasié votre foi! Arrière Français, Allemands, Polonais, Ruthènes, Autrichiens, etc., qui n'avez pas encore renié votre langue maternelle et n'avez pas l'honneur de voir couler le sang anglais dans vos veines, vous n'êtes pas dignes d'appartenir au "Great British Empire"! Arrière! et faites place au "British stock". Et c'est qu'il en aurait du "British stock" à nous envoyer le Rev. Bishop, s'il n'en tenait qu'à lui.

"What is Great Britain to do with her thousands of young men of from 20 to 22 who have never done any work, who cannot get work to do and who live on the dole?—Que fera l'Angleterre avec ses milliers de jeunes gens de vingt à vingt-deux ans qui n'ont jamais rien fait, qui n'ont rien à faire et qui vivent dans la misère?" s'écriait-il d'une voix pathétique.

TROUVONS-LUI UN PROFESSEUR.

Mais espérons—"I am here to learn, Je suis ici pour m'instruire", a dit l'évêque de Londres. Espérons qu'à l'instar d'un Sir John Adams, qui lui aussi était venu pour s'instruire, il rencontrera un professeur à la "Belcourt". Un professeur qui lui donnera une leçon de convenance et d'histoire; qui lui dira que la politique intérieure d'un pays ne regarde pas le visiteur étranger le plus distingué soit-il; que pour nous la loyauté d'un citoyen n'a jamais été dans le son de ses paroles ou les plis d'un drapeau, mais dans les sentiments de son cœur et les convictions de son esprit; qu'en, en Amérique, la langue anglaise et la religion protestante n'ont pas toujours été les plus dévouées à la cause britannique; que le Français, l'Allemand, le Galicien, le Polonais, le Hongrois, le Slovaque qui respecte les lois du pays et travaille à son développement est aussi patriote que le fauteur de grèves. Puisse-t-il comprendre qu'avec de tels citoyens, le lien britannique est moins exposé à se rompre qu'avec des milliers de jeunes gens qui n'ont jamais rien fait et qui n'ont rien à faire lorsque les industries de la mère-patrie sont paralysées et que celle-ci doit faire venir de l'étranger une matière première que ses sujets n'ont pas le cœur d'extraire de ses mines.

O. Allard, O. M. I.

LES NOUVELLES

CHEZ NOUS ET AILLEURS

Une conspiration du silence Les 21 ans de la Saskatchewan

De tous les journaux catholiques anglais de l'Ouest et de l'Est du Canada qui nous sont passés chaque semaine sous les yeux—et bien peu ne figurent pas sur la liste de nos échanges—aucun, à part le St Peter's Messenger de Muenster, Sask., dont le rédacteur est un benédictin allemand, ne s'est occupé d'une façon un peu appréciable de la question des écoles séparées de l'Alberta depuis le mois d'avril dernier.

Est-ce que cette question-là n'intéresse point les catholiques de langue anglaise du Canada? Ne trouvent-ils donc aucun avantage à posséder des écoles où le catéchisme puisse s'enseigner, dont l'atmosphère soit catholique, où l'œuvre des intelligences et des cœurs se fasse sous le regard du crucifix, dont tout le travail tende à sauvegarder dans l'âme des enfants la foi divine de nos pères?

Ne serait-ce pas plutôt que, selon la coutume antique et très peu solennelle, les catholiques de langue anglaise laissent leurs correspondants de langue française se débattre avec ces questions épineuses, attraper tous les coups, essayer les attaques bilieuses de l'orangeisme, faire tout le gros et l'ingrat de la besogne, quitter à crier jusqu'à Rome et à publier dans toutes les encyclopédies qu'ils ont tout fait, lorsque les marrons seront retombés du feu?

Attendons et nous ne serons pas long à voir ces mêmes journaux publier colonne sur colonne avec grasses manchettes et titres incendiaires au sujet de l'incident d'Ottawa, où la commission scolaire se refuse à renvoyer deux communautés religieuses donnant parfaite satisfaction pour les remplacer par une autre qui serait plus botaillusement irlandaise. On va à coup sûr crier bien haut à la persécution des Irlandais par les Canadiens-français. Mais, vous comprenez, c'est autrement important que d'assurer pour toujours le sort des écoles séparées de l'Alberta!

"AVANT LES NEIGES" Le roman des Prairies Par J. Topri

Ce roman de chez nous, si longtemps réclame et attendu, nous l'avons enfin. Il vient de paraître à Paris, édité par la maison de la Bonne Presse, 5, rue Bayard, Paris VIII. Il a pour titre: "Avant les Neiges". Ce livre est l'œuvre d'un missionnaire qui a vécu de longues années dans le district le plus cosmopolite de la Saskatchewan; si on ne le savait, on s'apercevrait vite que l'écrivain parle de choses-longues temps contemplées et aimées.

L'auteur s'est donné pour tâche de décrire la vie des fermiers du Nord-Ouest il y a quelque trente ans, et d'en faire une histoire et un sentiment chrétien, en décrivant de son récit les exploits des cow-boys et les histoires plus ou moins scandaleuses qu'on rencontre dans la plupart des romans modernes.

Il met en scène des gens de toutes les nationalités mais surtout des Canadiens-français pour lesquels il a une sympathie spéciale évidente, et les montre comme les facteurs vivants de la société nouvelle en formation dans la Prairie.

Que de choses dans ce livre captivant! On y trouve les difficultés du colon et ses héroïques labeurs, les labeurs de la survie, les labeurs de la lutte pour la vie dans le Nord-Ouest, les particularités de la race d'Europe sœurs et laborieuses, aussi la vision pratique du problème des langues et par-dessus tout l'éternelle souffrance de l'âme humaine dans cette vallée de larmes, mais avec un optimisme courageux et persévérant. Et que dire du style?—Quelle belle langue française et quelle belle forme pure, simple et attrayante le récit est conduit!... Tout le livre est un poème exaltant la belle nature; chacun des trente chapitres est un chant dont la douce mélodie berce et charme, entraînant le lecteur toujours plus avant.

Il faut espérer que ce bon livre sera beaucoup lu et traduit, ne fût-ce que pour multiplier les fruits des leçons que l'auteur y glisse sans jamais doctement s'y appesantir. Le lecteur devra en effet conclure que la prospérité matérielle et morale au Canada ne repose ni sur une fausse assimilation des races, ni sur l'uniformité matérialiste de la société! Il devra conclure qu'il serait avantageux de respecter les traditions et de s'élever au-dessus de la lutte pour la survie, et de faire de tous les groupes ethniques, encore qu'il ne pourrait y avoir dans les cœurs trop de douceur et de sympathie à l'égard de ceux qui nous entourent.

P. M.
On peut se procurer ce livre à toutes les librairies.

Ce deuxième voyage de la Survivance

Depuis plusieurs semaines l'exécutif de l'Association d'Education était en pourparlers avec le Canadien National et le Pacifique Canadien. Pour faciliter le voyage au plus grand nombre possible de nos compatriotes de toutes les parties de l'Ouest, il a accepté les offres des deux compagnies. Celles-ci s'engageant à organiser un train chaque semaine. Les deux convois suivront le même itinéraire et le même horaire, et le prix sera le même sur les deux lignes.

Le départ de Winnipeg est fixé au samedi 18 décembre, à une heure de l'après-midi et le voyage officiel, après la visite de la province de Québec, prendra fin à Montréal, la veille de Noël au matin. Les excursionnistes reviendront individuellement et leur billet de retour sera valable pour une durée de trois mois.

L'itinéraire comporte des arrêts et des réceptions aux endroits suivants: Winnipeg, Sudbury, Ottawa, Montréal, Saint-Jean, Nicolet, Québec, Cap de la Madeleine, Trois-Rivières, Shawinigan Falls, Montréal. Le pèlerinage à Sainte-Anne de Beauré se fera de Québec, le 23 décembre, par tramways spéciaux.

Cet itinéraire pourra subir quelques légères modifications. Dans quelque temps nous serons en mesure de donner des détails plus complets.

M. A.-L. Beaubien élu par acclamation à cause des mauvais chemins

Ottawa.—La mise en nomination avancée dans les 27 comtés du Dominion où la difficulté des transports exige un temps plus long pour l'envoi des bulletins de vote n'a pas empêché M. A.-L. Beaubien, candidat libéral-progessiste dans Provencher, Man., d'être élu par acclamation, parce qu'à l'heure réglementaire les représentants de son adversaire conservateur, le Dr D. H. Padden, se trouvaient absents de la séance. Les élections ont donc eu lieu sans opposition.

Il y eut 57 nominations: 25 conservateurs; 17 libéraux; 3 libéraux-progessistes; 1 libéral-travailliste; 3 fermiers; 4 travaillistes et 1 indépendant.

Il n'accorde de siège permanent qu'à l'Allemagne

Genève.—La commission chargée de dresser un plan de réorganisation du conseil de la Ligue des Nations a présenté son rapport. Il recommande d'accorder de siège permanent qu'à l'Allemagne seule, de porter à neuf le nombre des sièges temporaires à l'Amérique latine, et trois qui seraient semi-permanents parce que les titulaires pourraient être choisis à l'expiration de leur terme de trois ans.

La Ligne a approuvé ce rapport et l'Allemagne se trouve du fait à avoir un siège permanent.

Les Activités de l'A. C. F. C.

REUNION DU CERCLE DE RADVILLE

Réunion du comité de l'A.C.F.C. au presbytère, le 26 août, de 8 h. à 12 h. P.M.

Présents: M. le curé J.-A. Morissette, M. Saindon, secrétaire municipal, M. M. Bouchard, M. J. Martin, M. M. Labossière, Dionne et Martin.

Questions discutées:

10.—Etablir un cercle dans les missions de Souris Valley et de Ste Colette prochainement.

20.—Faire connaître les avantages de Radville comme centre franco-canadien par des chroniques dans le "Patriote". Faire envoyer par chaque famille un certain nombre de numéros à des parents et amis de l'Est.

30.—Conquérir sans agitation 2 districts scolaires des Franco-Canadiens sans en majorité et qui sont actuellement aux mains des protestants.

40.—Dresser une carte de colonisation pour le district. S'organiser pour faire venir des missionnaires canadiens l'an prochain et leur faire visiter les terres.

Les Franco-canadiens sont prospères et s'agrandissent chaque année. Plus de 100 familles ont été recensées dans le district. Le La famille Victor Bourassa (cousin d'Henri Bourassa) compte 15 enfants vivants.

Les catholiques prennent plus d'importance au village et sont solidaires dans certaines parties de la campagne. Propagande pour doubler la population.

50.—Venir en aide à un enfant de talent de la paroisse en payant une partie de ses frais de collège.

60.—Importance de réunions régulières et fréquentes du comité, et préparation de quelques réunions publiques.

70.—Recensement détaillé de la population franco-canadienne du district, mentionnant lieu d'origine.

80.—Prix à donner dans les écoles pour stimuler l'enseignement du français et du catéchisme.

Des réunions de ce genre devraient se tenir partout et plus souvent. C'est la que se fait le vrai travail de la survie et de la lutte. La résistance à l'assimilation. L'exécutif de l'A.C.F.C. profite de l'occasion pour féliciter le cercle de Radville de sa vie agissante pratique et prend plaisir à mettre sous les yeux de tous les autres cercles, comme un modèle à imiter, le programme des questions traitées au cours de cette assemblée de l'exécutif local.

LES LIVRES SCOLAIRES FRANCAIS

Considérant les nombreuses commandes qui nous sont parvenues depuis que nous avons fait savoir que nous avions en magasin les livres scolaires français autorisés par le département de l'Education, nous avons été obligés de donner en toute hâte une nouvelle commande aux éditeurs de façon à ne pas décevoir personne. Nous profitons de l'occasion pour rappeler aux communautés scolaires qu'elles peuvent se procurer au bureau du PATRIOTE DE L'OUEST tous les articles scolaires à des prix aussi avantageux qu'elles pourraient le faire dans l'importateur quelconque de l'Ouest.

ECHOS DU CONCOURS DE FRANCAIS

S'il faut en juger par les félicitations et les remerciements et les différentes marques d'appréciations que nous recevons des Commissions scolaires, des instituteurs et des élèves, depuis que l'Association a fait la distribution des diplômes et des prix du Concours de français du 12 juin dernier, il est évident que ces concours scolaires sont très appréciés non seulement des élèves mais particulièrement par les instituteurs qui réalisent l'importance d'un aussi puissant stimulant pour développer et encourager nos jeunes écoliers à l'étude de leur langue maternelle tout en facilitant grandement la tâche des instituteurs.

Dans plusieurs paroisses, la distribution des récompenses s'est faite dans l'église. Parions-nous recevoir une plus grande félicitation de l'importance que nous attachons à l'œuvre si méritoire entreprise par l'Association. Tous ces témoignages nous sont bien doux et font paraître légers les sacrifices que nous avons dû faire pour mener à bonne fin ce travail qui s'accomplira avec le temps et l'expérience.

Nous avons l'intention d'organiser une grande campagne afin d'assurer une plus généreuse distribution de récompenses à nos petits Franco-canadiens à l'occasion de notre prochain concours de français. Nous comptons bien qu'ils seconderont nos efforts en se mettant de maintenant au travail en vue de porter de beaux prix l'an prochain.

Nouvelle

Le génie de la Prairie

par G.-M. Bilodeau, missionnaire colonisateur

(Ecrit pour le "Patriote")

Les qui nous viennent d'outre-frontière.

Eponser un fermier! ce n'est pas elle qui y est jamais consenti.

Michel Arsenault s'abusait donc quand il espérait léguer à son gendre la terre par lui ouverte, et voir des mains filiales broyer les épis qu'il aimait de tout son cœur de Canadien.

Sylvie avait vingt ans.

Un soir, son père voulut lui parler. Madame Arsenault achevait d'examiner la vaisselle et songeait mécaniquement au désarroi de la famille. Elle s'aperçut que la voix de son Michel tremblait. D'ordinaire après souper, Sylvie partait en automobile ou gagnait le "tennis". Ce soir-là, Michel avait demandé à sa fille de demeurer à la maison. "Sylvie, dit-il, je suis vieux, je ne suis plus capable de cultiver la terre. Demain j'irai dormir dans le cimetière de notre église, tu sais, sur notre "carreau" du coin. Je ne voudrais pas dormir dans une terre étrangère. J'ai donné ce coin de mon terrain pour le cimetière, pour que même après ma mort, je sois encore chez moi dans la terre. Dis-moi que tu vas épouser un Canadien et un fermier, que vous cultiveriez ensemble à cultiver ces champs qui n'ont fait riche..."

Sylvie avait bon cœur. Elle se sentait attendrie, mais ne répondit pas. Elle baissa la tête.

Le vieillard reprit: "J'avais de quoi établir tous mes garçons et toutes mes filles. Ils sont tous partis; ils sont perdus. Mais toi tu me restes. Si j'avais été plus sévère, si je ne les avais pas déracinés par une instruction disproportionnée qui n'allait pas avec leur cœur et leur esprit de français, tout cela ne serait pas arrivé. C'est ma faute, mais je ne l'ai pas faite exprès. Une forte brise du nord souffle, maintenant. C'est cela, ajouta le vieillard, qui les a perdus; le mauvais vent du Nord-Ouest. Je croyais y avoir échappé, il m'a trompé, moi aussi, quand il m'a fait donner à mes enfants une éducation anglaise et protestante. Toi, du moins, tu vas rester avec moi, tu vas rester avec nous. Tu vas rester dans notre maison pour fermer les yeux de ta mère, de ton père, pour aller prier de temps en temps, quand nous serons morts, sur nos tombes."

Sylvie sentit des larmes monter à ses yeux.

"Père, je vous aime!" mais... Elle n'osait finir.

"Mais, pourquoi ce 'mais', reprit le père. Moi quand je vous aime, il n'y a pas de 'mais'; je vous aime tout simplement. La mère se rapprocha.

Tu ne vas pas partir, Sylvie, c'est trop triste; je suis vieille et mes doigts sont 'gourds'. Elle lui montra ses mains toutes nouées, mais dont la carresse dans les cheveux blonds de Sylvie était encore si douce.

"Maman..." Sylvie cacha son visage dans ses mains.

Au matin le vent soufflait régulier et se rapprochait peu à peu. Le père pensa: "C'est le 'Génie', et son courage défilait. Sylvie leva la tête.

"Je n'ai jamais songé à cela, dit-elle. J'ai toujours pensé à une vie facile, sans grands devoirs et sans responsabilités, aux longues promenades, au tourisme, à l'auto, au tennis, mais puisque vous le voulez je..."

Une bourrasque fit trembler la maison. Le "Génie" était revenu. Par la fenêtre la lune éclairait des champs de blé jusque dans le vague lointain, le lac, tout là-bas brülait d'un petit éclat vif, moqueur. L'ivresse de l'espace et de la liberté s'anima dans les veines ardentes de la jeune fille. Elle s'affaissa en disant: "C'est impossible!"

Le père se sentit vaincu par le fantôme maléfique. Il ajouta en tremblant: "C'est bien. Allons nous reposer."

Sylvie ne dormit pas. Toute la nuit le vent souffla par la fenêtre tout ce que le génie de l'espace avait d'haléines défilantes et fascinantes.

Quelques jours plus tard, Sylvie prenait le train pour Saskatoon. Une place l'attendait à l'Université, une place de secrétaire.

Une fois rendue à Saskatoon, Sylvie s'en donna avec la vie. Elle eut des amis et des amies en grand nombre. Plus jolie que la plupart des jeunes filles, ses compagnes, avec une voix gracieuse, une taille souple, elle était recherchée dans les salons et dans les danses. Elle ne s'était pas fait tailler les cheveux à la garçonne, par un reste de pudeur française, et les jeunes gens (Suite à la page 5)

LETTRE AU PATRIOTE

Missionnaires-coloniateurs
et missionnairesSaint-Boniface, Man 29 août 1926
Révérend Père Langlois, O.M.I.,
Prince-Albert, Sask.

Mon révérend Père,

Avant de partir pour l'Est, il me faut vous remercier de la publicité que vous avez bien voulu donner aux annonces des missionnaires-coloniateurs dans votre journal, tant pour les conseils publiés sous les soins de M. l'abbé Normand, que pour les renseignements fournis aux fermiers et aux colons. Nous avons fait, M. l'abbé Normand et moi, de concert avec les agents du gouvernement, tout ce que nous avons pu pour donner satisfaction à tous et pour envoyer à chaque endroit le nombre de missionnaires demandés. Malheureusement, pour cette dernière partie de notre travail, nous n'avons pas eu tout le succès que nous aurions désiré, et cela pour la bonne raison que les dernières excursions n'ont pas été ce que nous attendions. Aujourd'hui même, le Canadien National et le Canadien Pacifique ont amené en tout à peu près quatre à cinq cents hommes, alors que les demandes officielles étaient de plus de trois mille! C'est dire qu'il y aura une disette d'hommes à plusieurs places. Mais de cela nous ne sommes pas responsables, et il serait peut-être difficile de trouver les raisons qui ont pu empêcher nos Canadiens d'en-bas de monter dans l'Ouest en aussi grand nombre que par le passé.

Nous tenons aussi à remercier les missionnaires qui se sont adressés à nous de la confiance qu'ils nous ont témoignée et nous espérons que les renseignements que nous leur avons données ne les ont pas déçus.

Tout à vous en N.-S.

A. ERNY, D. D.,
Missionnaire-coloniateur.

Faisons-nous respecter

Esprit de parti et vrai patriotisme

Monsieur le Rédacteur,
Dans ce temps d'élection, alors que les candidats de différents partis viennent nous demander nos votes, il m'a semblé intéressant de placer sous les yeux de vos lecteurs une lettre que m'adressait il y a quelques semaines, un M. Stevenson qui était en charge du recensement dans le comté de Willow-Bunch. Ce M. Stevenson est l'agent électoral de M. Donnelly, candidat aux élections présentes, et semble être son bras droit.

Cette lettre fut écrite en réponse à une protestation générale des Canadiens-français de notre région, contre le fait que l'administration libérale en nommant des recenseurs ne parlant pas le français, nous obligeait à renier notre langue maternelle qui est cependant officielle, pour nous servir de la langue anglaise.

Meyronne, Sask. June 3rd 1926
M. Alcine Bouvier,
Ville-Bouvier, Sask.

Dear Sir:

Yours to hand of June 1st, with the enclosed request from Ferland, which, (according to your letter) is a request that the Enumerator should be able to explain himself in French; unfortunately the party taking the Census in that area, Mr. Tracey, cannot do this (at least I do not think he can). However I am prepared to furnish an Interpreter, but where we have to use the Interpreter, the people will be recorded as not speaking English. Kindly advise your friends at Ferland.

I am also advised by the Enumerator in your Area, that you refused to give him the information he wanted, (in English) and as he could not take it in French, he had to leave you without it.

Now Mr. Bouvier it is a well known fact that you can speak and understand English. (See sec. No. 37 of the Statistics Act) which deals with your case.

However in your case, as with our friends at Ferland, I am willing to furnish the Interpreter, you will of course be recorded on Population Schedule as not speaking English.

Yours truly,

G. H. Stephenson,
Census Commissioner for
Willow-Bunch.

C'est à dire que d'après M. Stephenson, fonctionnaire nommé par M. Donnelly, on ne peut pas empêcher nos Canadiens d'en-bas de monter dans l'Ouest en aussi grand nombre que par le passé.

Nous tenons aussi à remercier les missionnaires qui se sont adressés à nous de la confiance qu'ils nous ont témoignée et nous espérons que les renseignements que nous leur avons données ne les ont pas déçus.

Tout à vous en N.-S.
A. ERNY, D. D.,
Missionnaire-coloniateur.

Si l'acte de M. Stephenson est inspiré par l'ignorance ou il peut se trouver de la situation légale du français au Canada, on peut le lui pardonner; mais il serait étrange qu'un homme qui habite le pays depuis si longtemps, et qui a eu lui-même des ambitions politiques soit aussi peu au courant du pacte de la Confédération.

Mais il y a quelqu'un d'aussi coupable que lui, c'est celui qui est venu demander nos votes il y a un an, qui vient encore nous les demander, et qui n'est pas même la courtoisie de veiller à ce qu'il y ait des recenseurs bilingues pour des districts comme Meyronne, Lafleche, Ferland où il y a tant de Canadiens-français.

On nous offre des interprètes à condition que nous assurons ne pas comprendre l'anglais. C'est dire qu'on nous offre ceci comme une mesure spéciale de faveur, in-

digne de notre race et de nos droits, alors que nous voulons bien qu'on sache que nous sommes assez Canadiens pour comprendre les deux langues officielles du pays; mais que nous voulons comme question de principes le respect du Pacte de la Confédération qui fait du français l'une des deux langues officielles du pays dans l'administration fédérale, et ceci non seulement dans Québec, mais à travers tout le Canada.

Il serait temps que nos amis de langue anglaise comprennent mieux notre mentalité et cessent de nous traiter comme des machines à voter qu'on met à l'écart quand on n'en a plus besoin.

Les catholiques forment le quart de la population de ce pays, et cependant nous n'avons pas un seul candidat libéral catholique dans les élections actuelles. Pourquoi? Sommes-nous plus ignorants que les autres? Certainement non! Mais les libéraux qui ici profitent en très grande partie du vote catholique n'ont pas l'esprit assez large pour nous accorder notre juste part de représentation.

Nous en savons quelque chose dans notre région où le regrettable Émile Gravel fut battu, alors que 4 ans plus tard, un candidat du même parti qui ne le valait certainement pas était élu avec 2000 voix de majorité parce qu'il n'était pas Canadien. Messieurs Martel et Gallant s'en aperçurent encore dans des conventions suivantes. Et cependant je mets bien au défi nos amis anglais de faire élire leur candidat dans ce comté sans obtenir l'appui du vote catholique.

Le parti conservateur semble avoir des idées plus justes puisque dans l'Ouest il a au moins deux Canadiens comme candidats officiels, MM. Marcotte et Bernier. L'on dit que c'est de la stratégie politique, c'est possible, mais il est regrettable que les libéraux n'adoptent pas la même stratégie. Ils auront un jour ou l'autre à regretter de ne pas l'avoir fait.

C'est année déjà ici, il a été for-

M. Armand Lavergne et les écoles séparées de l'Alberta

M. Armand Lavergne, candidat conservateur dans le comté de Montmagny, définit ainsi son attitude vis-à-vis la question des écoles de l'Alberta dans une lettre à M. O. Héroux du Devoir:

En réponse à la question que vous posez aux conservateurs, au sujet de l'affaire de l'Alberta, l'espère que vous ne doutez pas que, quel que soit le gouvernement au pouvoir et quelle que soit l'attitude des partis, si je suis élu dans le comté de Montmagny, fidèle à ma conduite passée, je soutiendrai, contre n'importe qui, les droits de la minorité albertaine, et je n'accepterai pas que les ressources naturelles soient remises à la province de l'Alberta sans que ce projet de loi contienne une clause garantissant la maintenance de ce qui est resté à la minorité en 1905.

Vous bien dévoué,
Armand LAVERGNE.

tement question d'une candidature indépendante, et si M. Denis, eût voulu l'accepter, 90% de nos Canadiens abandonnant pour une fois l'esprit mesquin de parti auraient voté pour lui. Je regrette pour ma part qu'il ait refusé d'entrer dans la lutte. Mais plus de Canadiens qu'on ne pense voteront pour M. Marcotte, non pas par sympathie pour le parti impopulaire qu'il représente, mais par protestation contre la façon dont nous sommes traités.

Si on veut de nous comme associés dans la Confédération avec droits égaux, c'est bon; mais alors qu'on nous respecte et qu'on nous donne dans tous les domaines notre juste part de représentation. Si non nous aurons assez de fierté pour montrer que nous sommes des Canadiens et que nous avons été baptisés dans la religion catholique, longtemps avant d'avoir prêté serment d'allégeance à un parti politique quelconque.

Espérant que vous voudrez bien publier cette protestation qui dit tout haut, ce que beaucoup pensent tout bas, je demeure, Monsieur le Rédacteur,

Votre dévoué,

Alcine Bouvier,
Ville-Bouvier, Sask.

Nouvelles politiques

M. Denis refuse la candidature

Dans Willow-Bunch, seulement, trois candidats restent en présence: M. Arthur Marcotte qui est le vice-président de l'A.C.F., et qui se présente sous l'étiquette conservatrice, M. Donnelly, ancien député qui porte les couleurs du parti libéral, et M. Emery qui représente les progressistes.

M. Raymond Denis dit qu'il avait été fortement question comme candidat libéral indépendant, a refusé d'accepter la candidature, car il ne croit pas savoir que M. Denis a obtenu la promesse de certaines mesures qui lui assureraient la reconnaissance des Franco-Canadiens de la région.

M. Meighen, la guerre et la langue française

M. Meighen a traversé la province de Québec prononçant jusqu'à seize discours le même jour. Il a parlé en français un peu partout, notamment à Montréal devant une foule très nombreuse.

A Mariville il a fait des déclarations qui ont été très remarquées. "Tout homme de bon sens, dit-il, ne peut voir qu'avec peine et douleur son pays s'engager dans une guerre nouvelle." M. Meighen ne diffère pas sur ce point des hommes ordinaires. Il ne croit pas qu'un conflit important puisse éclater avant de nombreuses années et si jamais il éclate, il fera tout son possible pour éviter le Canada. Il contribuera, par l'influence canadienne, par l'influence du Canada dans les conseils impériaux et dans les conseils du monde, à faire triompher la paix partout.

Le bill de la pension du vieil âge devrait bénéficier aux employés des chemins de fer comme à tous les autres vieillards du pays. Les Communes l'avaient acceptée, mais les sénateurs conservateurs, en majorité dans la chambre haute, l'ont rejeté. Aux Communes les conservateurs ne l'ont pas appuyée comme ils l'auraient dû, et au sénat, un seul sénateur conservateur était en faveur de ce bill. M. Meighen a maintenant l'audace de promettre une conférence des provinces pour étudier cette question de pension du vieil âge quand il sait bien que si attend pour saisir les Communes d'une mesure à cette effet l'assentiment de toutes les provinces, il a le temps de disparaître, et plusieurs successeurs avec lui. C'est pourquoi il est si important de remettre une administration libérale au fédéral pour opérer cette réforme sénatoriale dont le pays a tant besoin, à l'heure actuelle.

LA LANGUE FRANÇAISE

Au sujet des deux langues principales du pays, M. Arthur Meighen a dit qu'il a appris bien tard notre langue et qu'il la parlait bien imparfaitement encore, mais que ses enfants sauront les deux langues. C'est donner à un enfant un actif considérable que de lui inculquer la connaissance des deux langues et si les hommes publics des autres provinces étaient bilingues et si une majorité des citoyens savait cet exemple nos problèmes nationaux se régleraient d'eux-mêmes.

M. Dunning dans Portage la Prairie

Winnipeg. — L'hon. M. Dunning a prononcé une série de discours dans le comté même de l'hon. Premier ministre, M. Meighen, vendredi soir, devant 2000 électeurs, fermiers pour la plupart; il fit la revue de la campagne et blâma les paroles de pessimisme de M. Meighen en 1925. Il déclara que le budget de 1926 était le meilleur depuis la Confédération, et qu'en matière de tarif chaque industrie devait être traitée avec justice, l'agriculture autant que les autres.

Corruption électorale

Lac LaBiche, Alta. — L'enquête sur la corruption électorale d'octobre dernier dans l'élection de C. W. Cross vient de révéler comment les bulletins de trois bureaux de vote dans le district du Lac laBiche ont été manipulés. Les officiers rapporteurs ont passé le jour du vote dans la forêt et ils ont marqué les bulletins comme bon leur semblait, c.-à-d. tous pour Cross à l'exception de 11 en chaque boîte, et ils ont inscrit les noms au registre. Les trois coupables: Peter Peterson, M. Grisdal et E. Vasev, avec H. Botwell, maître de poste, qui leur avait donné ce conseil, s'étaient enfuis aux États-Unis à la suite du procès de Jenner et Billos en avril; ils viennent de rentrer au pays avec la promesse du juge Clarke qu'on userait de clémence à leur égard.

La campagne électorale

M. King en Nouvelle-Ecosse

Winnipeg, N.-E. — Poursuivant une campagne hautement utilitaire, le chef de l'opposition fédérale, M. T. H. Macdonald, reconnaît que les provinces Maritimes ont des droits à revendiquer, et il promet, notamment, de donner ses meilleurs soins aux intérêts des pêcheurs. Dans sa visite à Windsor, la semaine dernière, il fut obligé de faire deux discours. Comme la foule était trop considérable pour la salle de l'arsenal, il a fallu tenir

La meilleure
nourriture
POUR LES
Moissonneurs!

Facile à préparer en une grande variété de plats appétissants. — Plus nourrissant que la viande.

Demandez à votre épicière:

ELCELSIOR
Macaroni Spaghetti
Vermicelli Alphabets
Egg Noodles.

Excelsior Cream Cut Macaroni en paquets de 3 livres, est justement l'article qu'il faut pour la saison des moissons. Exigez toujours

EXCELSIOR

Nouvelles politiques

une autre assemblée dans une salle de théâtre. Aux deux endroits il a beaucoup appuyé sur la réduction dans les taxes apportées par le parti libéral depuis qu'il administre les affaires du pays, réduction qui s'est accentuée sensiblement surtout lors du dernier budget Robb. Les conditions économiques, industrielles et commerciales du pays nous autorisent à promettre de l'avis de M. Robb lui-même, d'autres réductions dans les taxes, si le parti libéral revient comme l'en a la conviction au pouvoir le 14 septembre prochain. Le gouvernement libéral a toujours fait aller de pair la réduction dans les taxes et dans le coût de la vie, et cette politique il a l'intention de la poursuivre encore tant qu'il aura en main l'administration des affaires du pays.

Les chemins de fer

Sur la question des chemins de fer M. King a dit qu'il fallait à nos chemins de fer une bonne administration et une bonne politique, qui favoriseraient avant tout le commerce canadien sur les réseaux canadiens et par des ports canadiens. M. King a demandé à une commission d'étudier les causes qui ont détourné le commerce canadien des chemins de fer canadiens pour le drager vers les chemins de fer américains, et de trouver des moyens pour remédier à cette situation. Il est convaincu que la commission suivra de près la recommandation du gouvernement sur ces deux points plus particulièrement. Si la commission ne s'occupe pas des instructions du gouvernement, le parlement pourra quand même appuyer la politique du gouvernement en cette matière.

Le bill de la pension du vieil âge devrait bénéficier aux employés des chemins de fer comme à tous les autres vieillards du pays. Les Communes l'avaient acceptée, mais les sénateurs conservateurs, en majorité dans la chambre haute, l'ont rejeté. Aux Communes les conservateurs ne l'ont pas appuyée comme ils l'auraient dû, et au sénat, un seul sénateur conservateur était en faveur de ce bill. M. Meighen a maintenant l'audace de promettre une conférence des provinces pour étudier cette question de pension du vieil âge quand il sait bien que si attend pour saisir les Communes d'une mesure à cette effet l'assentiment de toutes les provinces, il a le temps de disparaître, et plusieurs successeurs avec lui. C'est pourquoi il est si important de remettre une administration libérale au fédéral pour opérer cette réforme sénatoriale dont le pays a tant besoin, à l'heure actuelle.

L'industrie du charbon et de l'acier

M. King a rappelé que c'est un gouvernement libéral qui a créé l'industrie du charbon et de l'acier dans la Nouvelle-Ecosse, et que ce sont des administrations libérales qui l'ont encouragée depuis. La politique libérale ne consiste pas à développer une partie du Canada pour laisser les autres en arrière, mais d'encourager un progrès général qui bénéficiera à toutes les provinces prises dans leur ensemble. Pour donner raison à toutes les classes le parti libéral a institué une commission du tarif, dont la fonction est d'écouter les griefs des industriels et de donner des conseils à la chambre. Il est intéressant de noter que cette commission a fait une enquête minutieuse dans l'industrie de l'acier au Canada et qu'elle est prête à faire ses recommandations à la chambre.

AUTRE COMMISSION

Le gouvernement a aussi institué une autre commission d'élite des droits des provinces maritimes qui s'occupent aussi des affaires industrielles des mêmes provinces. M. Andrew Duncan est président de cette dernière commission et je crois que ce choix est heureux parce que Sir Andrew jouit de la confiance de tous les partis politiques. Cette commission fera son rapport sous peu. Le gouvernement libéral verra à ce qu'on donne toute l'attention requise à ces recommandations, qui devront être spécifiques, suivant le désir du gouvernement.

Toutes les autres provinces du Canada verront à reconnaître les droits des provinces maritimes car le chef de l'opposition fédérale, M. T. H. Macdonald, reconnaît que les provinces Maritimes ont des droits à revendiquer, et il promet, notamment, de donner ses meilleurs soins aux intérêts des pêcheurs. Dans sa visite à Windsor, la semaine dernière, il fut obligé de faire deux discours. Comme la foule était trop considérable pour la salle de l'arsenal, il a fallu tenir

Candidat libéral élu sans opposition
Avers Cliff, P.Q. — Les conservateurs du comté de Stanstead ont

CARTES PROFESSIONNELLES

ET CARTES D'AFFAIRES

Moose Jaw
237 Bâtisse Hammond
Casier Postal 549. Tél. 3312
Docteur J. B. TRUDELL

DIPLOME EN CHIRURGIE DE
L'INSTITUT CLAMART DE
PARIS.

Ancien élève de l'Hôpital Necker
et Broca, Paris.

Ex-Interne en Chirurgie à l'Hôpital-Dieu de Québec, 1912-1914.
Ex-Assistant à la Clinique Chirurgicale de l'Université Laval.
Chirurgien de l'Hôpital Général
No. 6 pendant la Guerre,
1915-1919.

Ex-Chirurgien Spécialiste pour
Maladies de la femme, Hôtel-Dieu, Université Laval.
Chirurgien décoré par le Gouvernement Français pendant la guerre.
Téléphone 3767

J. L. GUAY
Constructions par contrat
(ENTREPRENEUR)
du Collège Mathieu
GRAVELBOURG, - - - SASK.

The Prince Albert Mfg
Co. Limited

Faites poser des fenêtres à
votre verandah, nous ferons
ce travail pour vous.
Ameublement d'Église, de
magasin et de bureau.
Nous refaisons les planchers
et tout espèce de travaux
de menuiserie ou d'ébénisterie.
Téléphones
Jour, 3275 Nuit, 2112.

DU BOIS QUI SE
TRAVAILLE BIEN

peu importé le genre de bûche que vous avez à construire: telle est la caractéristique de notre bois. Dans notre cour vous trouverez le bois qu'il vous faut, soit quant à la sorte, à la mesure ou au fini. Comparez nos prix et la valeur de notre bois avec ceux des autres compagnies.

North Star Lumber Co.,
Limited
où se trouve la meilleure
qualité de marchandises.
J. P. Hepburn, Gérant
Téléphone 2275

décidé de ne pas mettre de candidat sur les rangs aux prochaines élections générales. M. W. K. Babin, libéral, qui représente ce comté au parlement depuis 1917, se trouve par conséquent élu sans opposition. Récentement les conservateurs ont offert la candidature au docteur John C. Colby. Ce dernier est mort subitement la semaine dernière. On voulait le remplacer par John T. Hackett, C.R., de Montréal, candidat défait aux dernières élections, mais M. Hackett n'accepta pas l'invitation.

M. Meighen à Sudbury

En revenant en Ontario, de la tournée politique qu'il vient d'accomplir à travers l'Ouest, le Premier ministre, le T. H. M. Meighen, se dit assuré de gains importants pour son parti dans les quatre provinces occidentales. Parlant à Sudbury, le 30 au soir, en faveur des candidats Nicholson, Armstrong et Laverge, il fit l'éloge de M. Nicholson qui abandonna ses droits à une position politique enviable pour permettre à la minorité canadienne-française d'avoir un représentant dans le cabinet; ce qui ne s'est jamais vu jusqu'à ce jour.

De plus, il se prononça fortement pour une politique nationale dont le premier article au programme serait la protection. L'exportation est une bonne chose, dit-il, mais le commerce intérieur est encore mieux.

Nous devrions exporter plus de produits-finis, mais moins des matières premières et de ressources naturelles.

M. Meighen à Québec

De Sudbury l'honorable premier ministre se rendit à Québec en compagnie de l'hon. Patenaude, il y fut reçu, sinon à bras ouverts, du moins avec respect et admiration par une assemblée de plus de 20,000 personnes présidée par le maire de Québec qui souhaita la bienvenue à l'illustre visiteur. M. Meighen répondit en français et com-

Fondée en 1891
Tannerie: 1704 rue Iberville
Daoust, Lalonde & Cie
Limitée
MANUFACTURIERS DE
CHAUSSEURS

Tanneurs et Corroyeurs
Bureau et Fabrique
45 à 49 Carré Victoria
MONTREAL, QUE.

N. PIROTON

Monuments funéraires
en marbre
et granit
portraits
sur faïence
couroumes
en porcelaine
EX-VOTO ET
PIERRES
D'AUTEL

331 rue Duane
Norwood, P. O. Ph. N. 1970
ST-BONIFACE, MAN.
Maison fondée en 1914

JOHN DAISLEY
PLOMBIER, EXPERT EN
CHAUFFAGE

Réparations faites promptement.
Nous sommes heureux de donner
estimations pour ouvrages neufs.
Le meilleur matériel, le meilleur
ouvrage.
111, 14ème RUE OUEST.
Téléphone 2201 Prince-Albert

POUR VOS TRAVAUX DE
NETTOYAGE et de TEINTURE
adressez-vous à

HENRI MELIS
48, 14ème RUE OUEST
Téléphone 2821
MAISON BELGE
TRAVAIL SOIGNE
LAVAGE A SEC.
Prix Modérés
PRINCE-ALBERT - - - SASK.

Nous faisons une spécialité de la vente et de l'installation de systèmes de chauffage pour églises et presbytères. Métal varié pour toitures et assortiment des plus complet de ferrures pour constructions.

LACROIX BROS. &
COMPANY LIMITED
Prince-Albert - - - Sask.Pour les voyageurs
Si vous devez passer la nuit
à Gravelbourg rendez-vous à

"Hotel Royal"
en face de la station.
Vous y trouverez tout le confort des grands hôtels.
L. A. RANGER, prop.
GRAVELBOURG, SASK.
9-26-P

ména par s'excuser de ne pouvoir manier la langue française à la perfection; mais aussitôt la foule de s'écrier: vous parlez très bien" et de témoigner de sa satisfaction par un tonnerre d'applaudissements.

Nouveaux candidats ministériels

Les ministères de Sherbrooke ont choisi M. Albert Reid comme leur candidat. Et ceux de Dorchester ont confié leur drapeau à M. Robert Côté, avocat, natif de leur comté. M. Roméo Langlais, à qui ils s'étaient tout d'abord adressés, a décliné l'honneur.

Billy McLean n'est pas content

Dénonçant, comme illégal et injustement constitué, le congrès électoral, où une majorité de huit voix sur plus de 400 suffrages exprimés, le frusta de la candidature conservatrice, dans York-Beauport, qu'il représente depuis 34 ans, le vieux député Billy McLean annonce qu'il se porte candidat quand même, à titre de conservateur indépendant, dans cette même circonscription.

Meighen prendrait
des millions
chaque année aux
cultivateurs de la
Saskatchewan

Suivant les taux connus sous le nom de Crow's Nest Pass pour le transport de la farine et du grain, taux rétablis par Mackenzie King, les cultivateurs des provinces des prairies bénéficient d'une réduction de six sous par minot sur le prix de transport; ceci représente un montant approximatif de \$25,000,000 par année.

Les cultivateurs de la Saskatchewan ont de ce fait épargné environ \$15,000,000.

Cette épargne n'est pas accidentelle mais se répète chaque année.

**S'EST ENGAGÉ A ABOLIR MAIS ARTHUR MEIGHEN
LES TAUX STATUAIRES SUR LE TRANSPORT DE LA FARINE
ET DU GRAIN, DEPOUILLANT AINSI ANNUELLEMENT
LES CULTIVATEURS DE LA SASKATCHEWAN D'UNE SOMME
DE \$15,000,000.**

Servez-vous de votre vote pour supporter
Mackenzie King

ET

pour maintenir les taux Crow's Nest sur le grain.

Autorisé par l'Association Libérale Fédérale de la Saskatchewan

Concours de français

Le mois de mai

par Mlle Yvonne Ruel

Pensionnat St-Joseph, Forget, Sask.

Premier prix de composition du grade X

Des quatre sujets de composition proposés aux concurrents du Grade, le choix de Mlle Y. Ruel s'est arrêté sur le quatrième: "Le mois de mai, a) dans la nature, b) dans l'Eglise"

Le Mois de Mai

Le mois de mai! quelle douce poésie évoque ce nom! Le renouveau de la nature éveille en nous un je ne sais quoi de douces sensations qui nous portent à saisir ces premières impressions, à en faire, à les faire nos pour en faire la nature de nouvelles, tant l'être humain est créé pour le bien-être qu'il ne sait traduire mais qu'il éprouve sans cesse et qu'il veut s'approprier constamment.

La nature à son réveil! le printemps! évoqué par cette douce perspective du mois de mai. Mois de mai! mois des fleurs, des oiseaux, de la verdure, de la fraîcheur et du charme. Dans la nature tout nous porte au charme, au plaisir, à l'admiration, depuis le plus petit brin d'herbe jusqu'à l'arbre géant à la frondaison touffue et magnifique, depuis le plus petit insecte jusqu'à l'oiseau qui nous charme par ses chants, ses

routades, ses allées et venues si alertes pour préparer son nid. Voilà pour l'attrait des sens. Mais pour notre cœur! Enfants de Marie, pouvons-nous oublier qu'en ce mois nous fêtons une Mère! Et quelle mère!

La sainte Eglise a voulu pendant ce mois, rendre cet hommage public en appelant ses fidèles à se réunir chaque soir en famille pour offrir à cette bonne Mère l'encens de nos prières et l'hommage de nos coeurs. Et c'est avec un redoublement de ferveur que nous nous rendons à cet appel et que nous la louons ou chantons.

Ce mois de mai est donc le bienvenu par tous; poètes, pour le louer en beaux vers; chrétiens pour le chanter en reportant nos louanges vers celle que l'Eglise nous fait honorer comme notre Mère, notre Reine, notre Refuge et notre Avocate.

Bénis sois-tu! beau mois de mai! Mois d'allégresse et d'harmonie!

Les écoles séparées d'Ottawa

Un certain nombre de prêtres et de laïcs irlandais du diocèse d'Ottawa ayant eu bon de poser en victimes dans la presse Anglo-Protestante du pays; accusant les commissaires canadiens-français de la capitale de violer les droits naturels et religieux de la minorité catholique de langue anglaise et cette presse n'ayant donné tout naturellement qu'un côté de la question, nous avons cru bon dans notre dernier numéro de dire un mot de ces difficultés; nous y revenons aujourd'hui en publiant la réponse de M. Samuel Genest, président de la commission des écoles séparées, au manifeste irlandais.

"Mon attention a été attirée sur les communiqués publiés par les journaux anglais sur la question de l'engagement de certaines institutrices de langue anglaise pour les écoles irlandaises d'Ottawa.

"Je n'ai pas l'intention de répondre par le détail à toutes les assertions contenues dans ces longs communiqués, assertions erronées, mal présentées ou qui ne regardent nullement la question en jeu.

LA LIBERTE DU COMITE IRLANDAIS

"Un fait que le public ne doit pas perdre de vue, c'est qu'il n'est nullement question d'empêcher les membres irlandais d'engager des institutrices de leur nationalité pour leurs écoles. Les commissaires de langue anglaise savent très bien qu'il n'est aucunement question de cela.

"Consequemment les déclarations contenues dans la lettre des prêtres irlandais, à savoir: "that the French-speaking members of the school Board have declared a racial religious war upon the English speaking Catholics of the Ottawa diocese" sont sans fondement et malhonnêtes. La question n'est rien à faire avec les catholiques en dehors de la ville d'Ottawa et ne regarde que l'administration interne de la commission scolaire.

LES FAITS

"Voyons plutôt quels sont les faits: a) La communauté des RR. SS. Grises d'Ottawa avait au dernier 11 Soeurs en service actif dans les écoles primaires irlandaises séparées d'Ottawa;

b) Par le fait de la division de la communauté, 4 de ces Soeurs ont accepté des positions d'office dans la nouvelle communauté irlandaise que les signataires appellent "The English Canadian Grey Nuns Community", et en conséquence ne peuvent pas revenir reprendre leur fonctions d'institutrices à Ottawa; une autre de ces 11 institutrices irlandaises est restée avec une quinzaine de religieuses de la même nationalité fidèle à la Communauté des Soeurs Grises d'Ottawa. Il ne reste donc en réalité que six Soeurs qui pourraient accepter de l'emploi dans nos écoles cette année;

c) D'un autre côté, la Communauté des RR. SS. Grises d'Ottawa avec laquelle la Commission scolaire a un contrat depuis des années pour l'enseignement dans nos écoles, a en disponibilité 4 des religieuses irlandaises qui sont restées fidèles à leur communauté. Ces religieuses sont qualifiées pour l'Ontario et ont une longue expérience

dans l'enseignement. La commission scolaire ne peut pas démentir briser avec la Communauté des Soeurs Grises d'Ottawa, un contrat que celles-ci ont rempli depuis des années à la satisfaction de tous, pas plus du reste qu'elle ne peut le faire pour les Sisters of St Mary's qui seraient elles aussi remerciées si la nouvelle communauté était acceptée. Il ne reste donc que deux religieuses qui ont enseigné l'an dernier dans les écoles irlandaises d'Ottawa, qui ne restent pas à cause du refus de la commission scolaire de refuser les services de la nouvelle communauté. D'autre part la nouvelle communauté n'a pas à se plaindre puisque la commission scolaire n'a jamais eu de contrat avec elle.

"Voilà les faits réduits à leur réalité et à leur proportion. On s'étonne toutefois que l'on fasse tant de tapage, quoique nous soyons habitués à ces exhubérances de la part des Irlandais.

d) Les commissaires de langue française sont indifférents au nom ou au costume des Soeurs que les commissaires de langue anglaise engagent. Mais, s'opposant nonamment à l'engagement des Soeurs de la nouvelle communauté à cause de l'esprit qu'elles ont manifesté depuis deux ans surtout. Les commissaires de langue française veulent la paix et l'harmonie à la commission scolaire d'Ottawa comme entre deux populations d'Ottawa, et c'est pourquoi ils refusent d'engager des Soeurs qu'ils ne croient pas disposées à inculquer à leurs élèves cet esprit de paix et d'harmonie. C'est la raison principale de leur opposition.

"Il est regrettable que le nom de Sa Grandeur Mgr l'Archevêque d'Ottawa soit traité dans cette affaire. Je me garderai bien de dévoiler quoique ce soit d'une entrevue que je considère privée. Tout ce que je puis dire, c'est que l'affirmation qu'on lui prête dans le communiqué publié dans les journaux ne leur a pas été donnée, par Sa Grandeur.

LES PRETRES SIGNATAIRES

"Un fait à noter c'est que des 26 signataires de la lettre il n'y en ait que trois de la ville d'Ottawa, la seule concernée dans cette affaire. Le fait que les prêtres irlandais des deux paroisses les plus importantes de la ville y compris le président du comité anglais se soient abstenus est significatif. Me serait-il permis de remarquer aussi qu'un bon nombre de ces prêtres sont de la province de Québec et qu'ils n'ont rien à voir ni directement ni indirectement dans l'administration des écoles d'Ottawa. D'autre part, ces signataires n'ont même pas d'écoles séparées dans leurs paroisses.

OU EST LA VIOLATION?

"Les auteurs de la lettre posent au martyr et déclarent que les commissaires de langue française ont brisé l'arrangement conclu il y a quelques années entre les sections françaises et irlandaises de la commission.

"Il doit être noté que la condition à laquelle les Irlandais d'Ottawa ont obtenu le privilège de se former en nouveau comité pour l'administration de leurs écoles a été qu'ils cessent d'abandonner la commission était qu'ils feraient disparaître l'infraction prise il y a douze ans contre la commission par quelques-uns de leurs congénères pour l'empêcher de faire des embauches et pour gêner de toute manière son administration.

"Tout le monde sait que cette condition n'a jamais été remplie. On sait peut-être moins que le personnage qui s'est opposé au retrait de cette infraction est M. l'abbé J. J. O'Gorman, curé de l'Eglise St-Sacrement d'Ottawa.

CET APPEL A L'OPINION PUBLIQUE

"Les Irlandais se présentent à l'opinion publique comme des persécutés et cherchent à s'attirer la sympathie des anglais et même des Canadiens français à leur malheur; mais sort!

"Le public anglais d'Ottawa, de la province, et du pays sait que les Canadiens français d'Ottawa pas plus que ceux de la province de Québec dont on vante partout la tolérance et l'esprit de justice ne veulent en aucune façon empêcher les Irlandais de jouir pleinement de tous leurs droits et de tous leurs privilèges. Personne ne peut citer d'exemples où les Canadiens français ne vont pas jusqu'à donner à leur minorité une part même plus grande que celle qui leur est due.

"Ce que les Commissaires canadiens-français d'Ottawa désirent sincèrement dans le cas présent, c'est de maintenir un état de choses qu'ils ont eux-mêmes établies de concert avec les commissaires de langue anglaise pour la paix et la concorde à Ottawa, consistant en un arrangement qui donne jusqu'ici les meilleurs résultats et que quelques intrigants poussés par des influences irlandaises de l'extérieur cherchent à nous faire perdre au grand détriment de nos écoles et de la paix entre les catholiques."

"Où M. O'Farrell sonne sa note la plus pathétique c'est lorsqu'il déclare que les Irlandais sont à la merci des Canadiens français! Il est bon de savoir ce que cela signifie. Cela signifie que depuis des années les commissaires canadiens-français des écoles séparées d'Ottawa permettent qu'au moins \$15,000 d'argent canadien-français soient employées annuellement pour l'éducation des enfants irlandais pendant que les gros propriétaires de cette même nationalité paient leurs taxes aux écoles publiques. Cela signifie que si l'on s'en remettrait au vote des contribuables pour l'élection des commissaires irlandais le nombre des commissaires qu'ils ont actuellement serait diminué de moitié; cela signifie que la population française plus forte. Cela signifie encore que la magnanimité des commissaires canadiens-français a été, jusqu'à ces derniers temps, jusqu'à tolérer dans les écoles séparées des enfants ir-

landais dont les parents paient leurs taxes aux écoles publiques. Cela signifie d'autres privilèges que je porterai à la connaissance du public si cela est nécessaire. Et que dire de la situation des Irlandais à la merci des Canadiens français dans la province de Québec!

"Bien différent est-il pour les Canadiens-français d'être à la merci des Irlandais. Qu'il suffise de rappeler comment sont traités les Canadiens-français, à Pembroke, à Renfrew, à Arnprior, à Alexandria, à Windsor, à Wallaceburg, à Chatham, et à combien d'autres endroits où les Canadiens-français, quoique ayant la majorité des enfants dans leurs écoles, se voient refusés des institutrices de leur nationalité et l'enseignement de leur langue même quand les inspecteurs le recommandent!

C'est le cas de dire que les comparaisons sont odieuses. Puisse celle-ci inspirer à M. O'Farrell et à ses amis de se laisser diriger comme plusieurs de leurs compatriotes les plus influents par le bon sens, par le bien des choses, par la nécessité de la paix entre les deux sections de la Commission, et non par un sentiment inconsidéré, et tout enfantin.

Samuel M. GENEST, Président de la Commission des Ecoles Séparées d'Ottawa.

Assemblée de protestation

Ottawa. — A une assemblée tenue à l'Auditorium mille catholiques irlandais du diocèse d'Ottawa ont adopté une résolution de protestation et veulent soumettre à l'Archevêque d'Ottawa et au Saint-Siège la décision de la commission des écoles séparées d'Ottawa.

La grève est terminée

La grève que les élèves de l'école Our Lady, rue Cumberland, déclaraient l'autre matin, parce que la Commission des Ecoles Séparées refusait d'engager les Soeurs Grises de Pembroke, est terminée.

A la suite du refus des élèves d'avoir pour institutrices des Soeurs Grises de la Croix, les autorités de la Commission des Ecoles Séparées d'Ottawa ont engagé des institutrices laïques.

Les élèves se sont retrouvés le lendemain avec six institutrices laïques.

A part cet incident la rentrée des élèves s'est faite dans la plus grande tranquillité, et on nous assure aujourd'hui que tout continue à être tranquille dans toutes les écoles de la ville.

Le général Smuts et le drapeau national

Port Elizabeth, Sud-Afrique. — "On nous a demandé de faire une loi qui permettrait de déployer le drapeau Union Jack en certaines occasions, a dit le Général Smuts, ex-premier et chef actuel du parti sud-africain, devant une assemblée de 5000 personnes.

"Dieu, me bénisse! Ayons-nous besoin d'une loi pour cela?" Parlant de la question du drapeau national le général pria le gouvernement de ne pas imposer un pavillon non désiré à une section du peuple sud-africain et contrairement à l'acte de l'Union. Condamnant ensuite la loi restrictive contre les gens de couleur qui tend à priver les Indigènes et les Asiatiques du droit de remplir dans les mines et les usines des fonctions qui exigent des brevets de compétence, l'ex-premier commença les Européens de l'Afrique-sud de s'efforcer de regagner la confiance des Indigènes.

On demande l'abolition de la conscription

Londres. — Les rêves pacifistes se multiplient de plus en plus autour de la Ligue des Nations. Un manifeste signé par des représentants, hommes et femmes, de quinze pays différents, exige l'abolition de la conscription comme premier pas vers le désarmement mondial. Il demande à la Ligue de prendre les devants et de déclarer la conscription illégale, comme le faisait le président Wilson dans son plan original de constitution de la Ligue. On remarque parmi les signataires le nom de deux généraux allemands et celui du président du Reichstag, Paul Loebe.

Le record de Mlle Elderle battu

Douvres. — Otto Vierkoeten, d'Allemagne, a traversé la Manche à la nage aujourd'hui en près de deux heures de moins que Mlle Elderle, des Etats-Unis, récemment, soit en 12 heures 40 minutes.

Pour la deuxième fois, au autre Amérique, Mlle C. G. Gerson, de New-York, a aussi traversé la Manche en 15 heures.

Plus de deux cents noyés

Cronstadt, Russie. — Le bateau-excursion, Burevestnik, pour éviter une collision avec un cargo allemand à la sortie du canal de Léningrad, est allé donner contre un pilier de ciment; 15 minutes après il coula à pic. De ses 563 passagers plus de 200 ont péri; il n'y avait à bord qu'une seule chaloupe de sauvetage et 172 bouées.

Ce projet avance

Paul Smith's N.Y. — De grands progrès dans les pourparlers au sujet du développement d'énergie du St-Laurent ont été faits lors de récentes conférences entre les représentants de l'Etat de New-York et la province d'Ontario, d'après des renseignements donnés au président Coolidge par O. D. Young, président de la General Electric Co. M. Young est d'avis qu'il y a lieu de compter raisonnablement sur un traité à condition qu'il ne Canada ait l'usage du cours d'eau pour fin d'énergie. Il est en faveur au moins d'une partie du projet du gouverneur Smith, à savoir que le développement devrait se faire par une corporation quasi publique.

Coup d'oeil sur la législation élaborée à la Chambre des communes par le gouvernement de M. Mackenzie King pendant la dernière session.

LÉGISLATION ÉVIDEMMENT FAVORABLE A L'OUEST

Chemin de fer de la Baie d'Hudson

Un crédit de \$3,000,000 pour aider au parachèvement de la ligne. Tous les libéraux et les progressistes l'ont appuyé, mais un grand nombre de conservateurs l'ont combattu.

M. King fait la promesse bien arrêtée que si les libéraux retournent au pouvoir la voie sera terminée.

La promesse de M. Meighen se résume à une politique de gros

Crédits ruraux

Le projet de loi des crédits ruraux présenté à la Chambre et adopté pour procurer des prêts à longs termes à un taux moindre d'intérêt.

Pensions aux vieillards

Le bill accordant une pension aux vieillards a été voté par la Chambre pour donner une pension aux citoyens âgés et dans le besoin qui ne peuvent plus se suffire. Les membres tories du Sénat l'ont tué.

Si

M. Dunning déclare: "Je parachèverai ce chemin de fer aussi vite qu'il est possible de mener les travaux".

Réévaluation des terres des soldats

Le gouvernement libéral présente et fit voter par la Chambre un bill de réévaluation des terres des soldats-colons. Cette loi permet d'évaluer à leur juste valeur les terres des vétérans achetées par des soldats-colons à des prix exorbitants.

Qui comprenait:

Le budget Robb

- LA REDUCTION DE LA DOUANE SUR LES AUTOS, LES GENERATEURS ELECTRIQUES POUR LES FERMES, LES TRAYEUSES, AUTOMATIQUES, ETC.
- L'ABOLITION DE LA TAXE SUR LES RECUS.
- LA REDUCTION DE LA TAXE SUR LE REVENU.
- AFFRANCHISSEMENT POSTAL DE DEUX SOUS.

M. MACKENZIE KING ET LE PARTI LIBERAL S'ENGAGENT A REPREDRE TOUTES CES MESURES QUE LE SENAT A REJETTES OU QUI N'ONT PAS RECU L'ASSENTIMENT ROYAL DU FAIT QUE LA CHAMBRE A ETE DISSOUTE PAR M. MEIGHEN SANS PROROGATION.

M. MACKENZIE KING ET LE PARTI LIBERAL S'ENGAGENT A RETENIR LES TAUX DE L'ENTENTE DU CORBEAU OU TAUX ADEQUATS (STATU RE) SUR LE GRAIN ET LA FARINE ET SONT ASSURES EN CELA DE L'APUI DES GRANDES ORGANISATIONS AGRICOLES, DES CHAMBRES DE COMMERCE, DES GOUVERNEMENTS DES TROIS PROVINCES DE L'OUEST ET PRATIQUEMENT DE TOUTE ORGANISATION PUBLIQUE DE L'OUEST CANADIEN.

M. MEIGHEN DECLARE QUE CES TAUX ADEQUATS SUR LE GRAIN ET LA FARINE SONT ABSOLUMENT INDEFENDABLES, ET AFFIRMA EN OUTRE DURANT SA TOURNEE RECENTE DANS LES PROVINCES MARITIMES QU'ILS ONT ETE DONNES PAR MACKENZIE-KING A L'OUEST COMME UN POT-DE-VIN POUR S'ASSURER LE SUPPORT DES PROGRESSISTES DE L'OUEST, ET QUE S'IL EST RAPPELE AU POUVOIR IL ABOLIRA CES TAUX ADEQUATS.

Taux sur le grain et la farine de Prince-Albert à Fort William

Septembre 1920	6 juillet 1922	Taux actuels par char de 80.000 lbs.
Taux 39c par 100	Taux 25c par 100	\$112.00

DESIREZ-VOUS PAYER \$112.00 DE PLUS PAR CHAR OU \$100.00 DE PLUS, SI VOUS AVEZ 2000 MINOTS DE BLE A EXPEDIER A FORT WILLIAM? SI OUI, VOTEZ POUR MEIGHEN OU SON CANDIDAT. C'EST L'OPINION SAGEMENT MURIE D'HOMMES DE L'OUEST BIEN INFORMES QUE LA PERTE DES TAUX ADEQUATS SUR LE GRAIN ET LA FARINE AUGMENTERAIT LES FRAIS DE TRANSPORT DES FERMIERS DE L'OUEST CANADIEN DE \$20,000,000. L'IMPORTANCE POUR L'OUEST DE RETENIR LES TAUX SUR LE GRAIN ET LA FARINE SAU-RAIT DIFFICILEMENT ETRE EXAGEREE.

La politique libérale est une politique favorable à l'Ouest canadien

LA POLITIQUE CONSERVATRICE EST CONÇUE DE FACON A GAGNER L'APPUI DES GROS INTERETS ET NE FAVORISE NI L'OUEST CANADIEN NI LA POPULATION RURALE NI LE PETIT PEUPLE D'AUCUNE REGION.

Votez pour Mackenzie King et une politique favorable à l'Ouest canadien

Pensionnat de Battleford

sous la direction des SOEURS DE L'ASSOMPTION DE LA S. V.

où les élèves reçoivent avec une éducation soignée, l'enseignement préparatoire aux examens de la Province.

Attention particulière donnée aux futures institutrices bilingues.

Adresse: SOEUR SUPERIEURE, Battleford, Sask.

Noviciat des Soeurs de l'Enfant-Jésus

Les Soeurs de l'Enfant-Jésus qui ont ouvert récemment un Noviciat à Nord-Battleford, font savoir aux jeunes filles qui désirent faire partie de leur Congrégation que les entrées ont lieu, chaque année du 1er janvier au premier février et du 15 juillet au 15 août. (20-25-P)

POUR

Lampes de Sanctuaire

Notre "HUILE HUIT JOURS NICE" est:

Purement végétale
Conforme aux rubriques
Très fluide
Non-inflammable

Prix: \$2.50 le gallon (Bidon gratuit)

Desmarais & Robitaille, Ltée

ORNEMENTS D'EGLISE et ARTICLES RELIGIEUX.

MONTREAL,

OTTAWA,

31 et 33, rue Notre-Dame Ouest.

121, rue Rideau.

L'Art magnifiquement réalisé subjugera et enthousiasmera la pensée plus que ne le pourrait toute autre chose. Sa puissance est réelle et lorsqu'il s'applique à des travaux ecclésiastiques, il devient une grande puissance pour le bien.

L'on peut l'obtenir dans les produits suivants de nos studios: AUTELS, TABLES DE COMMUNION, CHAIRES en Marbre, Scagliola Rigalico.

STATUES en Marbre, Or-bronze, Pierre Bigalico. STATIONS DE CHEMIN DE CROIX (Groupes en Relief). VERRIERES en verre antique ou opale. ABAT VOIX, ajustement breveté Daprato. PONTS BAPTISMAUX en Marbre et Rigalico. CRECHES DE NOEL.

Catalogue photographique ou dessins soumis sur demande.

Compagnie Statuaire Daprato

Limitée

Institut Pontifical d'Art Chrétien

415 RUE DROLET MONTREAL, P. Q. CHICAGO — NEW YORK — PIETRASANTA, ITALIE.

Le génie de la Prairie

(Suite de la page 1)

Toutes ces hardiesse tourmentées fort les vieux parents de Vonda. Ils n'avaient pas voulu vendre leur terre qu'il faisait cultiver. Michel Arsenault se disait "Ils ne reviennent pas" et cette espérance de Sylvie apportait chaque lettre de Sylvie apportait une déception, mais l'espérance ne se déçoit pas au cœur de ces paysans qui ont une confiance inébranlable dans la vie et dans leurs prières.

Les nouvelles qu'ils recevaient plutôt rarement des enfants de la dispersion étaient mauvaises. Tous étaient pauvres, des enfants. Parfois ses fils et ses filles demandaient de l'argent et Michel n'avait pas le courage de refuser.

Un jour Sylvie annonça son mariage prochain avec le professeur Simons.

Or M. Simons était luthérien. Michel et son épouse écrivirent à leur Sylvie une lettre pour la dissuader. Pour réponse, ils reçurent une carte de divination. Le mariage serait célébré à l'église presbytérienne, une semaine plus tard.

Cette nouvelle courba davantage les épaules des deux vieillards. C'était la première fois qu'un mariage mixte se faisait dans la famille. Les autres étaient tous parents, un peu vaillant, mais ils n'avaient jamais voulu s'accoupler avec des gens de nationalité étrangère, encore moins avec des protestants.

Le jour du mariage approchait. A mesure que la date se faisait plus proche, Sylvie réalisait la gravité de sa démarche. Il survint en elle quelque chose qu'elle avait bien senti. Dans le fond, elle avait bien senti que son mariage était un mariage mort.

Non, elle ne serait pas la conquête d'un étranger. Bien plus, elle quitterait la ville, elle abandonnerait la vie étonnante qu'elle avait menée jusque là; elle retournerait à son père, à sa mère; elle les couvrirait de baisers, non pas de ces baisers de convention ou l'étreinte est absente, mais les vrais baisers d'un amour vrai, profond, ardent, de l'âme qui console.

De la ville, elle tenterait de reconstruire la famille, d'éveiller en ses frères et ses sœurs le génie endormi de la race, et le passé avec son cortège de bonheurs sains et vrais revivrait au foyer paternel sous le regard béni de leurs parents heureux.

Elle écrivit une lettre en français, à M. Simons lui signifiait que tout était rompu, que tout était sé. Elle écrivit: "Pardonnez-moi, dit-elle, je ne vous ai pas abusé volontairement."

Le même jour le professeur de chimie lui fit tenir une courte missive, déclarant qu'il acceptait non sans un peu de surprise la rupture, lui souhaitant bien du bonheur. Et tout fut fini entre eux.

Sylvie revint à la maison. Déjà un frère était revenu des Etats-Unis avec le dessein de s'établir à Vonda.

Un cousin, un Arsenault de l'Est, était venu pour la moisson. Il ne tarda pas à s'entretenir de Sylvie.

Un soir, tous les deux, ils regardaient la nuit descendre sur les champs où des multitudes de gerbes dormaient en inclinant la tête. L'air était parfaitement calme et dans le ciel les étoiles commençaient à briller timidement. Tous les deux se taisaient comme pour mieux écouter le chant intérieur de leur âme.

Le jeune homme prit doucement la main de Sylvie. "Sylvie, je t'aime," dit-il presque tout bas.

Sylvie eut un léger frisson, puis étreignit fortement la main de son cousin... de son fiancé.

G.-M. BLODEAU, missionnaire-colonisateur.

La prière de Jean

(PARABOLE.)

Jean, accablé d'enfants et chargé de misère, Ne se plaignait jamais, mais, d'un air humble et doux, Il allait à l'église, et pour toute prière, Il disait au Seigneur: "Voici Jean devant vous."

Le Seigneur ne semblait ni le voir ni l'entendre, Et le poids de la vie en devenait plus lourd; Mais Jean, à chaque coup qui venait le surprendre, Se faisait plus petit, si Dieu semblait plus sourd.

Il mourut, et montait vers la cité céleste, Au seuil du Paradis, il se mit à genoux:

Et de la même voix confiante et modeste, Il répétait: "Seigneur, voici Jean devant vous."

Mais cette fois il vit s'ouvrir la porte auguste,

Et les anges alors, venant à son secours,

Au pied de l'Eternel amenèrent le juste,

Et Dieu dit: "Devant Jean, me voici pour toujours."

(M. de L.)

Lettre de la cousine

Ma chère Cousine,

J'aime passionnément la musique, cet art le plus voisin de l'idéal, celui qui parle le plus à l'âme et atteint l'être tout entier dans ce qu'il a de plus immatériel. Mais j'aime aussi avec délices "la poésie" cette musique du cœur!

Les vrais poètes sont des musiciens d'un ordre supérieur que les grands artistes sont avant tout des poètes. Il y a plus de poètes que ne le sait la foule, qu'aucune des lettres, les rythmes fixés par la lettre d'imprimerie, les rimes sonnantes au vent par la chanson ou le poème recité. Elle appelle poètes, la foule, ceux qui écrivent des vers. Certes, beaucoup parmi eux sont poètes. Quelques-uns aussi ne le sont aucunement.

Ce qui fait le poète, ce n'est pas l'expression en mètres sonores de ce qu'il pense, désire, doute, regrette, adore... mais bien la sympathie universelle avec tout ce qui vit, vibre, jouit, souffre, s'éteint. C'est l'enthousiasme ardent, puissant qui met une auréole à tous les fronts aimés, une gloire autour de tous les actes, fussent-ils banals.

Le poète aime sa vie, goûte la vie, sent avec tous les êtres, le cœur de la masse bat à grands coups dans sa poitrine. Il n'est étranger à rien, n'est froid devant rien, il pleure des sanglots lourds, il connaît la souffrance amère, mais ce n'est que des douleurs de temps, et le temps le rend à la sérénité joyeuse, fière, reconnaissante d'une âme qui a conscience du soi, qui a conscience du monde extérieur, qui comprend que l'accepte parce qu'elle admire et aime.

Le poète est celui qui aime, peut-être éparpillant un peu ses amours aux années si pleines de sève de la première jeunesse; peut-être concentrant toutes ses forces de tendresse sur une même tête; mais toujours débordant du sentiment de la beauté de l'amour qui lui fait voir en celle qu'il aime, mieux et plus qu'une femme et qui met dans ses sentiments le lyrisme de ses pensées. Le poète, surtout, est celui

qui aime plus loin, plus large que ce qu'on nomme trop particulièrement l'amour; il répand son cœur inépuisable, ses infatigables sympathies sur tout l'univers; et de la cette passion de la fleur et de l'astre, cette pitié de l'insecte et de l'oiseau, cet intérêt à tout ce qui existe, ce rappel de tous nos compagnons de la terre, qui fait souffrir railleusement certains critiques et leur fait s'écrier: "qu'il n'y a dans ces vers que des fleurs et des étoiles!"

Mauvais les vers où il n'y a que des fleurs et des étoiles? Pires ceux où il n'y a ni rayon, ni parfum! Car le poète, c'est avant tout celui qui console; celui qui console si bien la douleur des choses qu'il la présente à nos yeux pour en faire l'adolescence des âmes. Celui qui voit le Beau et le bon, sans l'apercevoir, sur les laideurs, celui qui se relève de chaque désappointement par un sourire, qui tient devant nos yeux un idéal pur, fortifiant, et qui enlève parce qu'il possède son cœur en paix.

Ces poètes n'écrit pas tous. D'aucuns parce qu'ils sont trop grands et craignent comme tant la courtoisie, l'adulation du public, l'admiration du public. Ils ont fait de leur âme un coffret plein de baumes invaluables et l'ont fermé exactement.

Beaucoup parce qu'ils sont trop frustes, trop ignorants, que les mots leur manquent et bien plus encore les phrases et que ce quelque chose de vague qui chante en eux ne saurait s'échapper en sons intelligibles. Enfin, il est des poètes muets

LES JEUNES FEMMES SOUFFRENT DAVANTAGE

Les deux sont couragées en prenant le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham

Ayer's Cliff, P.Q. — "J'ai enseigné depuis trois ans, et à la fin de l'année, je me sens toujours fatiguée et sans appétit. Chaque mois j'étais affreusement malade, avec des douleurs au dos, parfois même obligée de cesser de travailler. Un ami me recommanda le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham et j'ai

entendu plusieurs femmes dire combien il était efficace, alors, j'ai pensé qu'il me soulagerait. J'en prends maintenant six bouteilles tous les ans et le recommande aux autres." — D. Naldia Fautoux, Ayer's Cliff, P.Q.

"Incapable de Travailler." — Canning, Nouvelle-Ecosse. "Mes périodes étaient irrégulières et me faisaient bien souffrir, au point de restituer et m'évanouir. J'étais incapable de faire mon travail. J'ai su ce qu'est le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham par une réclamation dans les journaux, et j'en ai bénéficié." — Laura J. Eaton, Canning, King's County, N.E.

bien étrangement placés. Ceux-là ont tout le génie des plus grands et des mieux connus; tout l'enthousiasme des plus vrais, toute la chaleur d'âme des plus vibrants; mais il leur manque le talent de l'expression!"

Ils voient, ils entendent, ils ressentent, leur pensée est sublime; leur cœur est palpitant! Et "voilà" comme les appelle le poète anglais, sans voix, ils demeurent confondus sous cette double peine de la sensation intense et de l'expression impossible!

Pour ces poètes-là, conscients cependant de leur pouvoir latent, j'en ai de gloire, pas même celle, si douce, de faire monter une larme, d'allumer l'éclat d'un rayon dans les yeux aimés: "Voilà" ils sont l'âme d'un poète qui ne saurait empêcher d'exprimer une tendresse, un amour, un espoir, un idéal, un esprit tout inférieur trouve les mots qui touchent; l'ami qui ne saurait protester de son amitié pourtant à l'épreuve et qu'on taxe d'indifférence; le silencieux qui passe inaperçu quand encore on ne le juge pas stupide, parce qu'il reste muet devant le spectacle de nature ou d'art qui fait s'exclamer tous les autres!

Il y a dans ces poètes sans voix un amour si grand qu'il craint de diminuer ce qu'il aime, une pudeur de l'émotion trop profonde qu'ils ressentent. Ceux-là n'écrit jamais, ne parlent guère; on ne comprend sur eux; ils sont parfois doux comme les plus sublimes. Mais la foule et les leur non plus ne le savent pas.

Leur âme s'élève de tout alliage et brûle en secret et dans l'ombre des feux les plus ardents. Et ils connaissent des communications si hautes, que nous ne les soupçonnerons jamais!

TANTE JEANNE.

LES NOUVELLES CHEZ NOUS ET AILLEURS

Québec continue la revanche des berceaux

Ottawa. — Le bureau de la statistique vient d'émettre le bulletin des statistiques vitales du mois de janvier 1926. Il contient ceci d'intéressant que pour la première fois Québec y est inclus.

Des 18,844 naissances du mois de janvier, 6,808 ont eu lieu à Québec et 5,481 en Saskatchewan. Le total pour l'ensemble du Canada est de 12,289.

La mortalité s'est élevée à 11.1 par mille de population: Québec a la plus forte 14.0 et la Saskatchewan la plus faible 6.5; l'Alberta vient ensuite avec 6.8, la Manitoba 7.9, la Colombie 9.3, les autres provinces varient de 11 à 12.

Les recettes du Canadian National augmentent

Montréal. — Le rapport financier du Canadian National pour les sept premiers mois de 1926 révèle une augmentation de 11,869,711.25, soit 209.44 pour cent, sur les recettes nettes de 1925. Les mois de juin et de juillet ont eu les plus grosses recettes brutes depuis cinq ans.

Les recettes nettes du C.P.R. pour les sept premiers mois de 1926 ont été de \$17,877,823.

Montréal. — Les recettes brutes du Pacifique Canadian pour les sept premiers mois de 1926 sont de \$14,339,336 de plus que pour les sept premiers mois de 1925. Le mois de juillet a subi une augmentation de \$1,410,372.80 sur le mois correspondant de l'an dernier.

Les recettes totales pour 1926 ont été de \$101,826,207.11 quand elles avaient été, pour la même période de 1925, de \$93,443,867.75. En juillet 1926 elles ont été de \$16,598,421.05 et en juillet 1925, de \$15,188,048.25.

Soustraction faite des dépenses, les profits nets sont les suivants: Pour les sept mois de 1926: \$17,877,823.03; pour les sept mois de 1925: \$11,186,521.01, soit une augmentation de 1926 sur 1925, de \$6,691,302.02.

Rachat des débetures du Grand Tronc

Londres. — On est arrivé à une entente entre les chemins de fer nationaux du Canada et les détenteurs des débetures de l'ancien Grand Tronc Pacifique. Ces débetures avaient été, il y a quelques années déclarées sans valeur par une commission royale. Cette entente a été signée par Sir H. Thornton.

On va émettre de nouveaux bons à deux pour cent d'intérêt, et on les échangera au pair avec les anciens du Grand Tronc. Ces bons avaient été vendus et garantis par le Grand Tronc, mais non par le gouvernement canadien; l'émission autorisée était de \$50,000,000, dont \$34,879,252.88 seulement ont été rachetés.

Avant d'avoir force de loi, l'accord actuel doit être ratifié par le parlement canadien.

Le partage des dépouilles

Paris. — La réponse de la France au récent mémoire de l'Espagne rejette nettement la demande du gouvernement de Madrid pour l'annexion du territoire de Tanger à la zone espagnole du Maroc. La note est conçue dans des termes amicaux et rappelle que les soldats français et les soldats espagnols étaient frères d'armes contre un ennemi commun dans le Rif pendant plusieurs mois.

On laisse entendre que la réponse exprime la surprise de ce que la demande espagnole ait été également présentée à l'Italie, qui, dit-elle, n'a aucun intérêt au Maroc.

Voies ferrées électrifiées aux Etats-Unis

New-York. — On a souvent tendance à croire que les Etats-Unis sont très en avance sur la vieille Europe au point de vue de la traction électrique. Il est bon de rappeler que la longueur des voies électrifiées, aux Etats-Unis, à la fin de 1925, était de 1,600 kilomètres pour 400,000 kilomètres de voies.

Toute proportion gardée, on est en France à peu près aussi avancé; les Italiens et les Suisses sont beaucoup au delà.

Congrès des minorités d'Europe

Genève. — Le congrès des minorités européennes, qui s'est ouvert à Genève a entendu son président, M. Wilfan, député slovène à la chambre italienne, exposer l'objet de sa réunion: Collaboration entre les groupes minoritaires pour sauvegarder leur qualité civique, économique et politique; maintenir pour les races en minorité, de leurs écoles et de leur caractère ethnique; recourir aux moyens pacifiques pour atteindre cet objet.

La délégation catalane a accusé l'Espagne d'avoir fait fi des droits de la Catalogne. Son porte-parole, M. Anglès, a déclaré que la Catalogne garderait toujours sa langue, sa littérature et son individualité. "En justice, dit-il, nous ne pouvons faire nos réclamations. Ce la aboutirait à une catastrophe et à la guerre."

Trente-et-un députés minoritaires des parlements d'Europe, et plusieurs sénateurs, étaient présents. Parmi ces hommes figuraient plusieurs Allemands. Le député Magyar de Tchécoslovaquie, Geza Szullo, met son espoir dans

les Etats-Unis à cause de l'appui moral qu'ils donnent à la cause des minorités. "Notre malheur, dit-il, vient de ce que le gouvernement américain, en élaborant le traité de paix et en refusant l'Europe centrale, ne comprenait la véritable nature de leur tâche."

Nerveuse et fatiguée

"Je n'avais pas d'appétit, je ne dormais pas bien et me sentais incapable de faire mon ouvrage; j'étais fatiguée et nerveuse", écrit Mme Victor DeWachter de Crosswell, Mich. "Trois bouteilles de Novoro du Dr. Pierre m'ont remis en bonne santé. Je peux maintenant m'occuper de mon intérieur et même aider mon mari au dehors". Cette excellente médecine

heures vous rendra de bons services, dans n'importe quelle condition physique vous puissiez être. Les droguistes ne peuvent pas fournir ce remède; des agents spéciaux, seuls, peuvent le procurer. Ecrire au Dr. Peter Fahrney & Sons Co., 2501 Washington Blvd., Chicago, Ill.

Livré exempt de douane au Canada.

Pour bébé

Nous avons installé une nouvelle balance pour bébés et vous invitons à apporter votre bébé au magasin pour le faire peser. Vous devriez faire cela toutes les deux semaines.

Nous vous donnerons une carte sur laquelle le poids sera inscrit à des intervalles réguliers. Les meilleurs spécialistes disent que c'est là la seule vraie manière de déterminer les progrès de l'enfant.

CO-OPERATIVE

L'arrivée régulière du CHIQUE POUR LA CREME, rend le cultivateur heureux

La vache laitière payée les frais d'éducation de plusieurs fils et filles de cultivateurs. Expédier à la plus rapprochée des succursales de la Co-Op. Creameries. Envoyez-nous vos vœux (morts ou vivants), vos vœux et votre bonheur. Expédiez aux adresses suivantes:

Melfort North Battleford Weyburn
Melville Prince Albert Winkworth
Moose Jaw Regina Yorkton
Saskatoon

Satisfaction absolue garantie. Epargnez des frais de messagerie en expédiant à l'endroit le plus rapproché. Votre plus proche crémerie est Shellbrook, Melton ou Yorkton.

SASKATCHEWAN CO-OPERATIVE CREAMERIES LTD.

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

CO-OPERATIVE

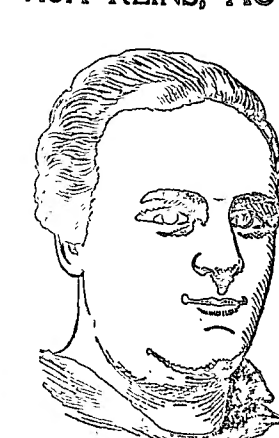
La Cure des

PILULES ROUGES

Pour les Femmes Pâles et Faibles

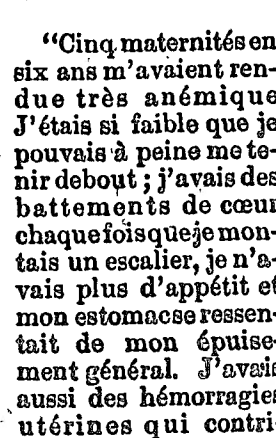
rend plus parfaite la beauté de la femme, parce qu'elles enrichissent le sang en substances colorantes et donnent par conséquent aux joues et aux lèvres une couleur rose naturelle.

Les Pilules Rouges améliorent la santé générale et donnent une apparence fraîche et saine contrastant avec l'aspect précocement vieilli de la femme anémique et malade. En outre le traitement aux Pilules Rouges ramène l'appétit et les forces et soulagent toujours: MAUX DE TÊTE, INSOMNIES, MAUVAISES DIGESTIONS, DOULEURS AUX REINS, AU BAS-VENTRE, TROUBLES URINAIRES.



Mme Wilfrid Deceant

suis scrupuleusement en prenant les Pilules Rouges pour me tonifier. Je suis maintenant en parfaite santé et je le dois aux Pilules Rouges et aux avis des médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine qui m'ont donné des conseils que j'ai suivis.



Mme Napoléon Filion

"Cinq maternités en six ans m'avaient rendu très anémique. J'étais si faible que je pouvais à peine me tenir debout; j'avais des battements de cœur chaque fois que je montais un escalier, je n'avais plus d'appétit et mon estomac se ressentait de mon épuisement général. J'avais aussi des hémorragies utérines qui continuèrent à m'affaiblir davantage. Sur le conseil d'une voisine, je me suis décidée d'essayer les Pilules Rouges. Dès les premières boîtes je me suis trouvée beaucoup mieux, je me suis sentie de l'appétit et mes forces revinrent de jour en jour. Je suis très satisfaite des bons résultats obtenus et je recommande les Pilules Rouges à toutes les femmes épuisées". Mme Napoléon Filion, 120, Cedar St., Lewiston, Me.

CONSULTATIONS GRATUITES aux femmes, par lettres ou à nos bureaux, 1570, rue Saint-Denis, (N. B. Le No 274 s'enclenche plus à cause du changement fait par la ville). Nos médecins sont à votre disposition tous les jours, de 9 heures du matin à 8 heures du soir (excepté les dimanches et fêtes religieuses). Vous serez satisfaite de nos conseils et nous donnerons pour rien, si vous êtes impossible de vous soigner à meilleur marché.

AVIS: Soyez énergiques pour votre santé. Refusez les substitutions au cent, soit en bouteilles ou en boîtes de capsules. Les Pilules Rouges pour les Femmes Pâles et Faibles sont dans des boîtes de bois, l'étiquette porte en haut le nom de notre Compagnie. Les indications de notre médecin dans la circulaire sont précises, écoutez-les bien. Chez tous les marchands ou par la poste sur réception du prix, 50 sous la boîte.

COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE Ltée, 1570, rue St-Denis, Montréal.

N 9987 Téléphones N 8119

La Cie Parent Ltée

Courtiers en grains

185-189, GRAIN EXCHANGE ANNEX, WINNIPEG, MAN.

Licenciée et garantie

Avance libérale et prompt paiement par chèque CERTIFIÉ

Références: BANQUE CANADIENNE NATIONALE

MAGNET KASH & KARRY

Stéphane Jaspar, propriétaire.

QUAND VOUS AVEZ BESOIN D'ÉPICERIES, IL Y A INTÉRÊT POUR VOUS À DEMANDER NOS PRIX.

Rue Centrale Prince-Albert, Sask.

LES NOUVELLES

WILLOWBUNCH, Sask.

—Notre cher Curé aura un prix d'exactitude. En nous quittant au mois d'avril il nous prouva d'être le voyant rentrer dans notre vallée où il fut surpris d'entendre le sifflet des locomotives. Il n'est pas à sa dernière surprise, car n'ayant pas encore eu le temps de visiter le village, il va y trouver bien du changement.

Le retour de notre vénéré pasteur est attristé par le départ de son digne auxiliaire et remplaçant qui va nous quitter dans quelques jours pour prendre possession de sa cure de Val Marie. Il peut compter sur le concours de nos prières pour que son ministère soit heureux et fécond.

—Tempus fugit. Qui le temps passe vite. Voilà bientôt un an déjà que la mort nous enlevait notre bon curé. M. Alphonse Le-mieux. Le service anniversaire pour notre cher disparu sera chanté le jeudi 16 courant dans l'église de Willow-Bunch. On compte sur une nombreuse assistance de confrères et les paroissiens se feront certainement un devoir de reconnaissance de venir ce jour-là prier pour celui qui a passé une si noble portion de sa vie au milieu d'eux et s'y est dépensé sans compter.

BELLÉVUE, Sask.

Bénédictin de la première pierre

Nous avons eu une très belle cérémonie dimanche dernier, le 29 août. Comme annoncée dans "Patriote" depuis quelque temps, nous avons eu la bénédiction de la première pierre par Sa Grandeur Mgr Prud'homme. La température idéale que nous avions nous a amené une foule d'amis de toutes les places environnantes: Duck Lake, Rosthern, Carlton, Batoche, Wakaw, Bonne Madone, Cristal Spring, Domremy, Hoxey, St-Louis, Prince-Albert et peut-être d'autres endroits encore. Il y avait autour de l'église et dans le chemin, de 125 à 150 autos. Vers les 3 heures quand Monsieur est arrivé tous sont entrés dans le sous-sol, toutes les places de banc furent prises et un nombre considérable de personnes ont dû rester debout. Il y avait là une foule de cinq à six cent personnes.

Sur l'estrade nous remarquons Sa Grandeur Monseigneur Prud'homme, accompagné du R. P. Morin, curé de Duck Lake, comme diacre, et du R. P. Lousier, curé de Domremy, comme sous-diacre. Il y avait encore les Révérends Pères Gabillon, O.M.I., Pratt, O.M.I., Pelletier, de Rimouski, Fidèle, franciscain, Arès, Desmarais, Laliberté, Carpentier, de St-Louis, notre M. le curé, M. l'abbé Houle de Bellevue et deux confrères d'Edmonton. Les représentants de St-Louis étaient aussi représentés par trois Religieuses.

La cérémonie devait commencer par le sermon de circonstance mais parce que le prédicateur, le R. P. Adam, de Marcelin, tardait à arriver, le programme a été changé et Sa Grandeur a procédé à la bénédiction de la pierre. Vers les 3.45 heures, M. le curé apprit que le R. P. Adam n'avait pas pu se rendre à cause d'un accident survenu à son auto une fois en route pour Bellevue. Alors Mgr Prud'homme a été invité à dire quelques mots. Il s'est excusé d'abord de n'avoir rien préparé vu qu'un autre prédicateur était supposé adresser la parole. Or, comme Mgr Prud'homme n'a jamais besoin de préparation parce qu'il nous a fait quand même un sermon admirable sur la charité, l'amour pour la Sainte Eglise.

Tous les amis présents avaient l'air enchantés de la belle fête. Tous sont cordialement invités à revenir à la bénédiction de l'église dans le couple de mois. Un peu plus tard, une petite annonce dans le "Patriote" vous donnera la date exacte.

—De passage: M. et Mme Elzéar Vien, de Cristal Spring; M. Henri Turcot, de Saskatoon; le Rév. P. Fidèle, franciscain; le Rév. P. Normand, prêtre-colonisateur.

—Naissances: M. et Mme Thomas Gauthier, une fille baptisée. Les parents ont les noms de Marie Marguerite Rén; Parrain: M. Herménégilde Thériault, marraine: Mlle Aimée Houle.

M. et Mme Rémi Deault, un fils baptisé le 5 août. Parrain: M. et Mme Joseph Jobin.

MONTMARTRE, Sask.

—M. l'abbé Giguère du diocèse de Québec a été nommé assistant à Montmartre; il est bienvenu parmi nous et semble avoir déjà conquis l'estime des paroissiens.

—Mme Veuve Henri Giroux, anciennement de Montmartre, est revenue résider ici avec sa famille. Elle est une bienheureuse et nous espérons qu'elle restera en permanence au milieu de nous.

—Il y aurait de la place pour plusieurs hommes pour travailler aux battages ici et la récolte est très bonne.

—M. Jos. Fournier a acheté la maison de Mme Goussard de Wolseley et a déménagé immédiatement.

—De passage: l'abbé Benoit, curé de Wilcox; l'abbé J.-B. Pelletier, de la province de Québec; l'abbé St-Cyr et ses deux sœurs religieuses de Verwood, Sask.

Nous apprenons que M. Ernest O'Shaughnessy a fait l'acquisition de la maison de M. Marc Pauthier actuellement occupée par M. Louis Moreau, et que M. O'Shaughnessy s'apprête à occuper cette auto.

PRUD'HOMME, Sask.

—Le coupage des blés est à peu près fini, les fermiers attendent le beau temps qui leur permettra de commencer les battages.

—Étaient de passage au presbytère dans la dernière semaine d'août, les RR. PP. Gabillon, Pratt, Langlois, Allard, M. l'abbé Hamel, curé de Zénon Park.

Étaient aussi en visite au presbytère en route pour le séminaire d'Edmonton: MM. Chevalier, Marchand, Courso, séminaristes. Ces messieurs venaient de l'Est où ils étaient allés passer leurs vacances dans leurs familles.

Pour le collège de Gravelbourg: MM. L. Lafrenière, J.-B. Grinard.

Pour l'école normale de Saskatoon: Rév. Mère Ste-Mélanie, Mlle Delisle, M. J.-B. Baril.

M. Donat Baril et sa femme, Mankota, Sask., faire ses débuts dans l'enseignement.

Mlle Laura Marcotte pour l'hôpital de Saskatoon afin d'y étudier pour être garde-malade.

M. A. Duprat de la Banque Canadienne d'Edmonton nous a reçu de ses vacances dans l'Est, accompagné d'une gentille Canadienne. Nos meilleurs souhaits de bonheur aux nouveaux époux.

—Dimanche le 29 août, Mgr Bourdell distribua les prix et diplômes obtenus par les enfants de la paroisse, au dernier grand concours de français. S'il faut en juger par le grand nombre de récompenses, la paroisse de Prud'homme occupe un rang élevé dans l'enseignement du français. Honneur à nos bonnes Religieuses et aux instituteurs et institutrices.

Le même jour, grande vente de toutes, au profit de l'église. Le résultat de cette soirée a été très bon. —On est à reconstruire l'Élevateur Canadien, lui donnant une capacité de 40,000 minots; les travaux avancent rapidement.

—Vu le nombre restreint de moissonneurs venus de l'Est, les fermiers vont avoir quelques difficultés à se procurer des ouvriers pour le battage.

LAC PELLETIER, Sask.

Nouvelles diverses

—Le 15 août a été donnée une partie de cartes, suivie d'une vente de paniers, au profit de notre église, organisée par les Dames de Ste-Anne de la paroisse, et dirigée par M. le curé Fortier et M. l'abbé Proulx, en visite au presbytère depuis un mois.

—Comme toujours, les gens de Lac Pelletier se sont montrés très généreux, puisque le revenu en a été de \$160.50. Grands remerciements aux organisatrices et à tous les généreux paroissiens qui ont bien voulu y assister.

—Baptême: A été baptisée: Marguerite, Marie, Gabrielle, enfant de M. et Mme Lagoutte. Parrain et marraine: M. et Mme Ovide Deschamps.

—Visites: M. le curé Fortin a le plaisir d'avoir un de ses neveux avec lui pour quelques temps.

Mlle Sylvia St-Pierre de Québec, est en visite chez sa sœur, Mme Donat Chenard pour quelques mois.

Mlle Thérèse Chenard étudiante dans un couvent à Québec est revenue demeurer avec ses parents.

—Construction

Nous sommes à bâtir une école entre Vallée Ste-Claire et Lac Pelletier. Tous les gens du nouveau district ont été enchantés puisque c'est pour l'instruction de leurs enfants.

—CUT KNIFE ET CARRUTHERS, Sask.

—Nous avons appris avec joie l'arrivée du missionnaire colonisateur, M. l'abbé Bilodeau à Cut Knife. En compagnie de notre curé, le R. P. Pilon, il est venu voir Carruthers. Le but de ce missionnaire serait de placer plusieurs familles canadiennes dans ces deux endroits. Nous saluons avec plaisir leur arrivée parmi nous et si leur cœur va se servir en quittant leur province de Québec, qu'ils sachent qu'en venant ici ils ne seront pas déçus. Ils trouveront de quoi les satisfaire; du beau terrain d'abord puis des compatriotes partout, une église pour y venir prier, des écoles pour leurs enfants en attendant que par les soins personnels de notre curé, nous avons notre véritable école canadienne et française pour soustraire enfin leur éducation à l'anglicisation matérialiste.

—Deux jeunes gens conduisant leur automobile sans lumières dans la nuit noire se sont heurtés au sud de Carruthers, avec une telle violence que les deux chars ont été brisés et l'un des occupants a été transporté à l'hôpital avec des côtes défoncées. L'autre en a été quitte pour des contusions sans gravité et une grande peur.

—M. Pierre Picard a acheté à Batoche une 1-2 section qui avec celle de Carruthers fera une section complète. Il l'aurait maintenant que le jeune Benoît l'arrête de pousser en longueur pour grossir afin d'aider le père au plus vite.

—Nous saluons le retour parmi nous de M. Arthur Thibault de la province de Québec. Il était parti l'année dernière un peu aigri d'avoir travaillé à côté de Cut Knife, en pure perte. La nostalgie de l'Ouest nous l'a ramené avec trois Canadiens-français.

—Avez-vous lu le programme du parti conservateur que nous venons de recevoir. Nous allons voter un jour dans le plus beau royaume après celui du ciel. Il va se battre à l'ouvrage aussitôt pour embellir le pays.

VAL MARIE, Sask.

—Nous regrettons amèrement que notre dernier rapport se soit égaré, il est trop tard maintenant pour y revenir.

La récolte qui prometait si bien jusqu'au 15 juillet a été endommagée depuis par des vents brûlants. Les battages touchent à leur fin et la moyenne sera de 20 minots à l'acre.

—Notre bon archevêque qui voyageait très bien notre royaume, nous a accordé un prêtre résident, M. l'abbé Fortier de Willow-Lane sera notre premier curé résident. Il y a beaucoup à faire, mais il y a de la bonne volonté et avec de l'entente, on surmontera les difficultés qui se présentent.

—Visiteurs: Notre futur curé était ici le 23 juillet, accompagné de MM. les abbés Brouillard, St-Cyr, Roy et A. Poirier, séminaristes.

—Trois religieuses, deux sœurs de Mlle H. Laprise et une de ses tantes, sœur de M. Geo Morin, étaient en visite chez Mme Laprise.

M. et Mme F. Lambert de Cadillac ont accompagné Mme Lebel en visite chez sa sœur Mme A. Dunand.

Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

—Mme Chiquette de Winnipeg a rendu une courte visite à sa famille. Elle reviendra cet automne pour s'établir définitivement.

LISIEUX, Sask.

Fête de Ste-Thérèse

La neuvaîne préparatoire à la fête de la Petite Thérèse commencera au sanctuaire de Lisieux samedi le 25 septembre, à 8 heures p.m., pour se terminer le 3 octobre, fête de Ste-Thérèse de l'Enfant-Jésus. Les fêtes thérésiennes seront présidées par Mgr l'archevêque de Regina.

Bonne nouvelle

La voie ferrée est terminée! Les lots de notre village sont arpentés et la station est construite. Ceux qui aimeraient à venir demeurer dans un centre français n'ont qu'à choisir leur terrain et se construire une résidence... Le site du village est magnifique... tout près de la petite rivière aux poissons... sur le grand chemin Assiniboia-Denver City... Place idéale pour les rentiers!

—M. les abbés M. St-Cyr, curé de Verwood et Elz. Fortier, de Val Marie étaient en visite chez notre curé la semaine dernière.

M. James Duff de Calgary était de passage ici, mercredi.

M. Chrétien, M. Robinson et Mlle Josephine Robinson étaient en visite à Gravelbourg dimanche.

M. et Mme Emile Lamontagne ont fait un beau voyage à Meyronne.

—M. Martineau est employé au garage de M. Dion. Ce dernier ne sait où donner de la tête, tant il a de l'ouvrage. Je parie que ce cher Félix ne pensera plus à la Beauce.

Plusieurs moissonneurs nous sont venus de l'est. Cependant il en manque pour satisfaire à toutes les demandes.

Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—M. les abbés M. St-Cyr, curé de Verwood et Elz. Fortier, de Val Marie étaient en visite chez notre curé la semaine dernière.

M. James Duff de Calgary était de passage ici, mercredi.

M. Chrétien, M. Robinson et Mlle Josephine Robinson étaient en visite à Gravelbourg dimanche.

M. et Mme Emile Lamontagne ont fait un beau voyage à Meyronne.

—M. Martineau est employé au garage de M. Dion. Ce dernier ne sait où donner de la tête, tant il a de l'ouvrage. Je parie que ce cher Félix ne pensera plus à la Beauce.

Plusieurs moissonneurs nous sont venus de l'est. Cependant il en manque pour satisfaire à toutes les demandes.

Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Pitchell portera le nom de Conscience. Pour qui connaît les deux villages, le nom choisi est très sympathique!

—Notre village voisin du côté sud vient de changer de nom. Le beau nom de Valley City a dû céder la place à celui de Joly. Ce nom n'a pas de difficultés à prononcer!

Prince-Albert

—M. l'abbé Arès de Péviché, est allé conduire une trentaine d'évêques franco-canadiens du diocèse de Prince-Albert au Collège Mathieu de Gravelbourg. Le cours classique essentiellement bilingue mais à base française, qui s'y donne, est certainement ce qu'il y a de mieux pour nos enfants de l'Ouest.

—Trois chars d'acier, comprenant des colonnes, des poutres, des solives, des liens, etc., viennent d'arriver à Prince-Albert. Cet acier est transporté au carré Victoria, ancien site de la prison, et servira à la charpente de notre futur palais de justice dont la construction commencera au printemps prochain. Le coût approximatif de cet édifice sera de \$150,000.

—M. Joseph Marchildon de Witcheban (L'Aventure) était, hier, de passage à Prince-Albert, en route pour Battleford. M. Marchildon nous disait que dans sa région la récolte est bonne.

—Le secrétaire de la Société d'agriculture de Prince-Albert vient de proclamer les heureux vainqueurs de divers concours offerts comme prix à notre récente exposition.

—La coupe Irwin, donnée par M. John Irwin, surintendant du C.N.R. pour le concours de vaches laitières a été gagnée par l'Orphelinat St-Patrice. La coupe Cameron et Hepp, offerte par la ferme laitière tenue par gagnée par G. S. Canfield de Wild Rose. G. H. Connor de Gwendoline fut considéré le meilleur propriétaire de chevaux et remporta la coupe Graves, tandis que H.C. Washington, de Steep Creek, s'assura par ses exhibits de bœuf la coupe donnée par M. Allan Mackenzie au nom de la Canadian Bank of Commerce.

—Le Rév. Père Portier, O.M.I., curé de Delmas, était de passage à Prince-Albert, hier.

—M. et Mme Geo. Rousseau sont allés à Winnipeg pour l'Orphelinat St-Patrice. M. Rousseau a visité des parents qu'il n'avait pas vus depuis dix ans.

—La nomination du 31 dernier n'a mis en présence que deux candidats pour la circonscription électorale de Prince-Albert: un libéral, M. Kings, et un conservateur, M. Diefenbacher. Le troisième candidat dont il a été question à plusieurs reprises depuis le commencement de la campagne n'a fait que montrer le bout de l'oreille pour s'effacer au moment psychologique.

—Un bureau de vote sera ouvert à l'hôtel de ville vendredi, samedi et lundi, les 10, 11 et 13 prochain, de 7 à 9 h. du soir pour tous ceux qui seront forcés d'être absents le 14, jour même de la votation.

—Les personnes intéressées pourront s'adresser à l'hôtel de ville pour obtenir la permission de déposer ici leur vote à l'avance.

Les écoles normales débordent

En dépit des déclarations du principal de l'école normale de Saskatoon, le Dr J. S. Huff, que le local actuel ne pouvait recevoir plus de 420 élèves, 461 ont été admis. De ce nombre 81 aspirent à leur diplôme de 1ère classe, 191 à celui de 2ème classe et 189 à celui de 3ème.

À Regina, des 489 normaux, 100 visent au certificat de 1ère classe, 180 à celui de 2e et 209 à celui de 3e.

Il y a en tout 179 apprentis-instituteurs de plus que l'an dernier. C'est la première fois que les é-

Examen de catéchisme

Liste des élèves du grade VII qui ont mérité des Diplômes de catéchisme

Suzanne Robert, Couvent St-Louis	93
Yvonne Malhomme, Couvent des Sœurs de St-Joseph	93
Yvonne Robert, Couvent St-Louis	92
Chs. Philippe LeSclleur, Ecole de la Séparée, Vonda	92
Thérèse Boyer, Couvent St-Louis	91 1/2
Jeanne Jullion, Couvent de St-Joseph, Saskatoon	91
Bernadette Benoit, Ecole St-Alphonse, Viscount	90
Engénie Duret, Marcelin	89
Béatrice Brassard, Ecole St-Vital, Battleford	89
Rolande Francoeur, Prud'homme	89
Thérèse Landry, Marcelin	89
Odille L'Heureux, Ecole S.J. de la Salle, Delmas	87
Aldore Dussault, Ecole Séparée, Prince-Albert	85
Lucienne Babin, Viscount	84
Gloria Labrosse, Marcelin	83
Fernande Fendeleit, Marcelin	83
Marie-Anne Grimard, Prud'homme	82
Jeanne Pelletier, Ecole St-Joseph, Duck Lake	82
Marie Simoneau, Couvent St-Louis	80
Henri Lepage, Ecole Séparée, Vonda	80

Sylvia Beaulac, Marcelin	79 1/2
Cécile Benoit, Ecole St-Alphonse, Viscount	79
Robert LaBissonnière, Couvent N.-D. de St-Joseph, Saskatoon	79
Lucille Charlebois, Marcelin	77 1/2
Marie Jeanne Blanchette, Ecole Lavigne	75
Cécile Brassard, Ecole Séparée, Nord Battleford	75
Auguste Dodan, Couvent St-Louis	75
Albert Fournier, Ecole Séparée, Prince-Albert	75
Marie Anne Paquette, Marcelin	75

RESULTATS DES EXAMENS

66 élèves du Grade VIII ont concouru. Sur ce nombre, les 29 premiers, c'est-à-dire ceux qui ont conservé les 3/4 des notes et au-dessus, ont mérité le diplôme diocésain, 10 ont conservé les 2-3 des notes et au-dessus; 17 ont conservé la 1/2 des points et au-dessus; 10 ont conservé en dessous de la 1/2 des notes allouées. Ce tableau comprend seulement les élèves de langue française; les corrections des examens des élèves de langue anglaise ne sont pas encore terminées. Dès que le travail des corrections sera fini, les résultats seront publiés dans le journal.

Les normales de la province se trouvent être trop petites pour accommoder tous les aspirants.

Du 26 octobre au 25 février des cours de 3e classe seront donnés à Moose-Jaw, Weyburn, Estevan, Moosomin, Yorkton et Prince-Albert.

Les étudiants qui entreprennent cette année le cours d'école normale au complet devront faire cinq semaines de plus d'entraînement que les années précédentes, car les études pour les diplômes de 1ère et 2e classes ont été prolongées de 33 à 38 semaines et celles pour la 3e classe de 15 à 16 semaines.

Une ville d'étudiants

La population des villes de l'Ouest est presque toujours exclusivement composée de fonctionnaires, de commis, d'employés de bureaux et de quelques rentiers pour la bonne raison que les industries sont encore très rares.

À Saskatoon un tiers de la population, soit une personne sur 3, va encore à l'école. On donne à la ville un peu plus de 30,000 âmes et quand toutes les institutions d'enseignement reçoivent le nombre de "one eleven" on constate qu'il s'élève à 10,110.

Les étudiants seraient donc assez nombreux à Saskatoon pour fonder deux cités en Saskatchewan parce qu'il suffit dans la province d'une population agglomérée de 5,000 âmes pour avoir droit à ce titre, et 20 villes puisque pour être ainsi incorporées 500 âmes suffisent.

Une route d'autos d'un océan à l'autre

Toronto. — L'Association canadienne de l'automobile vient de tenir ici sa treizième convention an-

nuelle. Les représentants des diverses ligues d'automobilistes du Dominion ont demandé le parachèvement immédiat de la route nationale canadienne d'un océan à l'autre.

Nouvelle école industrielle

Le département des affaires indiennes vient de construire une magnifique école industrielle dans le vicarage de St-Georges à Regina. Cette école qui s'ouvrira le 15 courant aura pour principal le Révérend Père N. Dore, O.M.I., et sera aux soins des Sœurs de St-Joseph de St-Hyacinthe.

Tuée dans un accident d'auto

Regina. — Mlle Amber Wheeler, élève gardemalade à l'hôpital général de Regina, s'est fait tuer dans une collision d'autos, sa compagne, Mlle Leola Lewis et deux médecins qui se trouvaient avec elles ont été blessés.

L'accident est arrivé à 7 1/2 milles au nord de Regina. Les cinq occupants de l'autre voiture n'ont reçu que des blessures plutôt légères.

La représentation de l'Ouest

Le détail du vote de la dernière élection dans la Saskatchewan, l'Alberta et la Colombie Anglaise laisse voir des majorités plus fortes que dans la Manitoba et donne à chaque parti une représentation plus homogène. C'est ainsi que l'on peut dire, en termes généraux, que la Saskatchewan est libérale et l'Alberta progressiste tandis que la Colombie Anglaise est conservatrice. Et rien, jusqu'à présent, ne peut faire prévoir de grands changements.

En octobre dernier, les conservateurs ne réussirent pas à faire élire un seul candidat dans toute la Saskatchewan. Les libéraux eurent à faire lutte et aux conservateurs et aux progressistes. Ils remportèrent, malgré cette double opposition, seize des vingt-et-un comtés de la province, grâce à la collaboration de Dunning et à la coopération du gouvernement provincial. Nous comptons au nombre des libéraux M. Fred Johnston qui, dans Long Lake, eut à faire la lutte à un conservateur et à un progressiste indépendant et obtint une majorité de 1,592. Des le début de la session, bien qu'ayant fait la lutte sous l'étiquette progressiste, M. Johnston prit place aux côtés des libéraux et fut toujours compté comme l'un des leurs.

Dans deux comtés, la majorité libérale fut très faible. Moose-Jaw ne donna qu'une majorité de 298 à M. Ross sur son adversaire conservateur, M. White, tandis que dans Saskatoon le Dr Young ne remporta la victoire que par une faible marge de 189. Comme adversaire conservateur il eut M. MacMillan, celui-là même dont il est question comme ministre probable de l'Intérieur. Dans ces deux comtés il y avait lutte triangulaire. En dépit de l'alliance avec les progressistes dans ces deux comtés, la lutte fut serrée et les libéraux ne purent vaincre qu'à la suite d'un fort travail.

Dans trois autres comtés, Swift Current, Maple-Creek et Humboldt, la majorité varia entre 600 et 800, mais ce sont des comtés libéraux, et les conservateurs eux-mêmes concèdent ces sièges à leurs adversaires. Il y a ensuite dix comtés où la majorité libérale, en dépit de la présence de trois candidats, ne fut pas inférieure à mille et dépassa même les trois mille.

Dans Rosetown et dans Qu'Appelle, les deux progressistes, M.M. Evans et Millar, ne furent réélus que par des majorités de 524 et 672. Le premier avait un conservateur comme adversaire et jouissait de l'appui libéral; le premier avait à lutter contre trois autres candidats, dont un libéral et un progressiste indépendant. Dans Last-Mountain, M. Fancher, un progressiste qui devait favoriser les conservateurs au cours de la dernière session, n'obtint qu'une majorité de 90 sur son adversaire libéral, tandis que dans Mackenzie, M. Campbell eut une majorité de 1,113 sur le candidat libéral, M. Carmichael, dans Kindersley fut élu

Paletots d'automne confortables pour Messieurs

Modèles et Matériel des plus nouveaux

Nous avons actuellement en magasin un assortiment prodigieux de paletots nouveaux pour l'automne et l'hiver en drap tout laine, en drap Chinchilla et en drap Melton des plus chic modèles.

Notre paletot spécial est confectionné de tweed en laine mélangée de couleur blue ou vert bruyère avec ceinture au dos. Col tempête, poches amples et appliquées. Les manches sont finies avec pagodes. Doubles jusqu'à la ceinture avec doublure piquée.

Un paletot élégant pour \$25.00 seulement

Ralph Miller

915 Ave. Centrale

Prince-Albert, Sask.

La commission d'enquête des douanes suspend son travail

St-Jean, N.-B. — La commission d'enquête sur les douanes s'est ajournée le 3 septembre pour un temps indéterminé. Elle ne reprendra ses sessions qu'après les élections du 14 septembre. Son travail au Nouveau-Brunswick est fini. Le commissaire Sir François Lemieux a déclaré qu'il son avis et à celui des membres éminents du parti libéral d'une élection n'était pas un bon temps pour conduire une enquête. Les enquêteurs, a-t-il ajouté, siégeront partout où la chose sera nécessaire pour mener à bien cette vaste entreprise.

Sir Joseph Loughheed laisse \$1,521,109.62

Moose-Jaw. — Le testament de Sir James Loughheed de Calgary, ancien sénateur, a été déposé en cour des Intelles pour vérification. Le défunt laisse une succession évaluée à \$1,521,109.62 comme nous l'avons fait, la somme nette étant de \$849,718.44.

Population de 1,028,000 âmes
Montréal. — L'édition 1926-27 de l'Almanach des Adresses de Lovel pour Montréal donne une population de 1,028,000 âmes.

Onze fois président du barreau canadien

St-Jean, N.-B. — L'Association du Barreau Canadien vient, pour la onzième fois consécutive, de se choisir pour président, Sir James Aikins, lieutenant gouverneur du Manitoba. Sir James Aikins remplit cette charge depuis la fondation de l'association. Une résolution exprimant des regrets de ce que le Parlement du Canada ait demandé à Sa Majesté le Roi de ne plus conférer de titres et d'honneurs semblables à des sujets canadiens ayant été présentée à l'assemblée, fut non avenue.

Le président Coolidge n'est pas d'avis de remettre les dettes inter-alliées

New-York. — Le Président Coolidge et les hautes sphères de la politique américaine n'ont guère été affectés par l'article que vient de publier Newton D. Baker, ex-secrétaire de guerre. Celui-ci en effet demande aux États-Unis de remettre les dettes de leurs alliés dans la grande guerre. Il dit que le plan Dawes impose un trop lourd fardeau à l'Allemagne, et que le règlement conclu avec l'Angleterre ne saurait, tant il est dur, servir de base aux pourparlers avec les autres nations débiteurs.

L'Allemagne et la France se donnent la main

Gênes. — L'Allemagne et la France se sont unies à la conférence préliminaire du désarmement pour faire adopter contre l'Angleterre et les États-Unis une résolution au sujet de l'âge moyen des flottes. La France fit d'abord accepter sa façon de déterminer l'âge d'une flotte, et l'Allemagne réussit ensuite à obtenir que cet âge entre en ligne de compte pour établir une comparaison équitable entre les diverses forces navales.

Les frères Cook vendus à Ottawas

Saskatoon. — Les services des deux frères Cook, Billy et Bunny, fameux joueurs de goudet de l'équipe professionnelle de Saskatoon ont été vendus aux sénateurs d'Ottawa. Les amateurs du goudet dans l'Ouest les voient partir à regret.

LES NOUVELLES EN QUELQUES LIGNES

WINNIPEG. — Pendant les orages qui ont éclaté un peu partout dans l'Ouest la semaine dernière, le tonnerre a tué Andrew Warawa, Mandare, Alta., et gravement blessé Charles Becler à Russell, Man. Tous les deux travaillaient aux champs.

Winnipeg. — Un moissonneur inconnu, sans aucun connaissance, s'est empoisonné avec de la boisson frelatée et est mort à Letellier avant qu'on ait pu appeler le médecin.

LUSLELAND, Sask. — L'éleveur de la North Star qu'on était parvenu à sauver des flammes la semaine

dernière lors de l'incendie des bureaux contigus, a été détruit par le tonnerre.

WINNIPEG. — Le Dr Erich Koch, chef du parti démocrate au Reichstag allemand, s'est embarqué à Hambourg, mercredi dernier, sur l'"Empress of Scotland", en route pour Québec et l'Ouest où il visitera les diverses colonies allemandes.

QUEBEC. — Nous avons eu de la neige le 30 août; la tempête n'a duré que quatre ou cinq minutes, mais les flocons tombaient drus.

NEW-YORK. — Au nombre de 21, les unions de mineurs, aux États-Unis, votent l'attribution de secours en argent à leurs collègues en grève, les mineurs de la Grande Bretagne.

PARIS. — M. Auguste Henri Ponsot, directeur des Affaires d'Afrique et du Proche-Orient au ministère des Affaires Étrangères de France, a été nommé haut commissaire en Syrie à la place de M. Henri de Jouvenel. M. Ponsot occupait autrefois la charge de consul général à Montréal. Il dirigera aussi la mission française en Silesie en 1926, et fut délégué à la conférence de la paix à Oudja, au mois d'avril dernier.

Marché aux grains de Prince-Albert

No. 1, \$1.14; No. 2, \$1.10; No. 3, \$1.00; No. 4, \$0.97.

Marché aux grains de Winnipeg

Amber durum. — No. 1, 1.25 1-2; No. 2, 1.25 1-2; No. 3, 1.25 1-2; No. 4, 1.25 1-2; No. 5, 1.25 1-2; No. 6, 1.25 1-2; No. 7, 1.25 1-2; No. 8, 1.25 1-2; No. 9, 1.25 1-2; No. 10, 1.25 1-2; No. 11, 1.25 1-2; No. 12, 1.25 1-2; No. 13, 1.25 1-2; No. 14, 1.25 1-2; No. 15, 1.25 1-2; No. 16, 1.25 1-2; No. 17, 1.25 1-2; No. 18, 1.25 1-2; No. 19, 1.25 1-2; No. 20, 1.25 1-2; No. 21, 1.25 1-2; No. 22, 1.25 1-2; No. 23, 1.25 1-2; No. 24, 1.25 1-2; No. 25, 1.25 1-2; No. 26, 1.25 1-2; No. 27, 1.25 1-2; No. 28, 1.25 1-2; No. 29, 1.25 1-2; No. 30, 1.25 1-2; No. 31, 1.25 1-2; No. 32, 1.25 1-2; No. 33, 1.25 1-2; No. 34, 1.25 1-2; No. 35, 1.25 1-2; No. 36, 1.25 1-2; No. 37, 1.25 1-2; No. 38, 1.25 1-2; No. 39, 1.25 1-2; No. 40, 1.25 1-2; No. 41, 1.25 1-2; No. 42, 1.25 1-2; No. 43, 1.25 1-2; No. 44, 1.25 1-2; No. 45, 1.25 1-2; No. 46, 1.25 1-2; No. 47, 1.25 1-2; No. 48, 1.25 1-2; No. 49, 1.25 1-2; No. 50, 1.25 1-2; No. 51, 1.25 1-2; No. 52, 1.25 1-2; No. 53, 1.25 1-2; No. 54, 1.25 1-2; No. 55, 1.25 1-2; No. 56, 1.25 1-2; No. 57, 1.25 1-2; No. 58, 1.25 1-2; No. 59, 1.25 1-2; No. 60, 1.25 1-2; No. 61, 1.25 1-2; No. 62, 1.25 1-2; No. 63, 1.25 1-2; No. 64, 1.25 1-2; No. 65, 1.25 1-2; No. 66, 1.25 1-2; No. 67, 1.25 1-2; No. 68, 1.25 1-2; No. 69, 1.25 1-2; No. 70, 1.25 1-2; No. 71, 1.25 1-2; No. 72, 1.25 1-2; No. 73, 1.25 1-2; No. 74, 1.25 1-2; No. 75, 1.25 1-2; No. 76, 1.25 1-2; No. 77, 1.25 1-2; No. 78, 1.25 1-2; No. 79, 1.25 1-2; No. 80, 1.25 1-2; No. 81, 1.25 1-2; No. 82, 1.25 1-2; No. 83, 1.25 1-2; No. 84, 1.25 1-2; No. 85, 1.25 1-2; No. 86, 1.25 1-2; No. 87, 1.25 1-2; No. 88, 1.25 1-2; No. 89, 1.25 1-2; No. 90, 1.25 1-2; No. 91, 1.25 1-2; No. 92, 1.25 1-2; No. 93, 1.25 1-2; No. 94, 1.25 1-2; No. 95, 1.25 1-2; No. 96, 1.25 1-2; No. 97, 1.25 1-2; No. 98, 1.25 1-2; No. 99, 1.25 1-2; No. 100, 1.25 1-2; No. 101, 1.25 1-2; No. 102, 1.25 1-2; No. 103, 1.25 1-2; No. 104, 1.25 1-2; No. 105, 1.25 1-2; No. 106, 1.25 1-2; No. 107, 1.25 1-2; No. 108, 1.25 1-2; No. 109, 1.25 1-2; No. 110, 1.25 1-2; No. 111, 1.25 1-2; No. 112, 1.25 1-2; No. 113, 1.25 1-2; No. 114, 1.25 1-2; No. 115, 1.25 1-2; No. 116, 1.25 1-2; No. 117, 1.25 1-2; No. 118, 1.25 1-2; No. 119, 1.25 1-2; No. 120, 1.25 1-2; No. 121, 1.25 1-2; No. 122, 1.25 1-2; No. 123, 1.25 1-2; No. 124, 1.25 1-2; No. 125, 1.25 1-2; No. 126, 1.25 1-2; No. 127, 1.25 1-2; No. 128, 1.25 1-2; No. 129, 1.25 1-2; No. 130, 1.25 1-2; No. 131, 1.25 1-2; No. 132, 1.25 1-2; No. 133, 1.25 1-2; No. 134, 1.25 1-2; No. 135, 1.25 1-2; No. 136, 1.25 1-2; No. 137, 1.25 1-2; No. 138, 1.25 1-2; No. 139, 1.25 1-2; No. 140, 1.25 1-2; No. 141, 1.25 1-2; No. 142, 1.25 1-2; No. 143, 1.25 1-2; No. 144, 1.25 1-2; No. 145, 1.25 1-2; No. 146, 1.25 1-2; No. 147, 1.25 1-2; No. 148, 1.25 1-2; No. 149, 1.25 1-2; No. 150, 1.25 1-2; No. 151, 1.25 1-2; No. 152, 1.25 1-2; No. 153, 1.25 1-2; No. 154, 1.25 1-2; No. 155, 1.25 1-2; No. 156, 1.25 1-2; No. 157, 1.25 1-2; No. 158, 1.25 1-2; No. 159, 1.25 1-2; No. 160, 1.25 1-2; No. 161, 1.25 1-2; No. 162, 1.25 1-2; No. 163, 1.25 1-2; No. 164, 1.25 1-2; No. 165, 1.25 1-2; No. 166, 1.25 1-2; No. 167, 1.25 1-2; No. 168, 1.25 1-2; No. 169, 1.25 1-2; No. 170, 1.25 1-2; No. 171, 1.25 1-2; No. 172, 1.25 1-2; No. 173, 1.25 1-2; No. 174, 1.25 1-2; No. 175, 1.25 1-2; No. 176, 1.25 1-2; No. 177, 1.25 1-2; No. 178, 1.25 1-2; No. 179, 1.25 1-2; No. 180, 1.25 1-2; No. 181, 1.25 1-2; No. 182, 1.25 1-2; No. 183, 1.25 1-2; No. 184, 1.25 1-2; No. 185, 1.25 1-2; No. 186, 1.25 1-2; No. 187, 1.25 1-2; No. 188, 1.25 1-2; No. 189, 1.25 1-2; No. 190, 1.25 1-2; No. 191, 1.25 1-2; No. 192, 1.25 1-2; No. 193, 1.25 1-2; No. 194, 1.25 1-2; No. 195, 1.25 1-2; No. 196, 1.25 1-2; No. 197, 1.25 1-2; No. 198, 1.25 1-2; No. 199, 1.25 1-2; No. 200, 1.25 1-2; No. 201, 1.25 1-2; No. 202, 1.25 1-2; No. 203, 1.25 1-2; No. 204, 1.25 1-2; No. 205, 1.25 1-2; No. 206, 1.25 1-2; No. 207, 1.25 1-2; No. 208, 1.25 1-2; No. 209, 1.25 1-2; No. 210, 1.25 1-2; No. 211, 1.25 1-2; No. 212, 1.25 1-2; No. 213, 1.25 1-2; No. 214, 1.25 1-2; No. 215, 1.25 1-2; No. 216, 1.25 1-2; No. 217, 1.25 1-2; No. 218, 1.25 1-2; No. 219, 1.25 1-2; No. 220, 1.25 1-2; No. 221, 1.25 1-2; No. 222, 1.25 1-2; No. 223, 1.25 1-2; No. 224, 1.25 1-2; No. 225, 1.25 1-2; No. 226, 1.25 1-2; No. 227, 1.25 1-2; No. 228, 1.25 1-2; No. 229, 1.25 1-2; No. 230, 1.25 1-2; No. 231, 1.25 1-2; No. 232, 1.25 1-2; No. 233, 1.25 1-2; No. 234, 1.25 1-2; No. 235, 1.25 1-2; No. 236, 1.25 1-2; No. 237, 1.25 1-2; No. 238, 1.25 1-2; No. 239, 1.25 1-2; No. 240, 1.25 1-2; No. 241, 1.25 1-2; No. 242, 1.25 1-2; No. 243, 1.25 1-2; No. 244, 1.25 1-2; No. 245, 1.25 1-2; No. 246, 1.25 1-2; No. 247, 1.25 1-2; No. 248, 1.25 1-2; No. 249, 1.25 1-2; No. 250, 1.25 1-2; No. 251, 1.25 1-2; No. 252, 1.25 1-2; No. 253, 1.25 1-2; No. 254, 1.25 1-2; No. 255, 1.25 1-2; No. 256, 1.25 1-2; No. 257, 1.25 1-2; No. 258, 1.25 1-2; No. 259, 1.25 1-2; No. 260, 1.25 1-2; No. 261, 1.25 1-2; No. 262, 1.25 1-2; No. 263, 1.25 1-2; No. 264, 1.25 1-2; No. 265, 1.25 1-2; No. 266, 1.25 1-2; No. 267, 1.25 1-2; No. 268, 1.25 1-2; No. 269, 1.25 1-2; No. 270, 1.25 1-2; No. 271, 1.25 1-2; No. 272, 1.25 1-2; No. 273, 1.25 1-2; No. 274, 1.25 1-2; No. 275, 1.25 1-2; No. 276, 1.25 1-2; No. 277, 1.25 1-2; No. 278, 1.25 1-2; No. 279, 1.25 1-2; No. 280, 1.25 1-2; No. 281, 1.25 1-2; No. 282, 1.25 1-2; No. 283, 1.25 1-2; No. 284, 1.25 1-2; No. 285, 1.25 1-2; No. 286, 1.25 1-2; No. 287, 1.25 1-2; No. 288, 1.25 1-2; No. 289, 1.25 1-2; No. 290, 1.25 1-2; No. 291, 1.25 1-2; No. 292, 1.25 1-2; No. 293, 1.25 1-2; No. 294, 1.25 1-2; No. 295, 1.25 1-2; No. 296, 1.25 1-2; No. 297, 1.25 1-2; No. 298, 1.2